

Ihr BeoVision MX Fernsehgerät wird Ihnen jahrelang schöne Erlebnisse und viel Freude bringen. Alle Bedienschritte können mit der Beo4 Fernbedienung mühelos ausgeführt werden.

Für sowohl die alltägliche Bedienung als auch die Einstellung Ihrer bevorzugten Bild- und Tonwerte brauchen Sie nur wenige Tasten in einer ganz einfachen Folge zu drücken.

Wie Sie das machen, ist in dieser Anleitung beschrieben!

Sicherheitsmaßnahmen...

- Bang & Olufsen Produkte sind ausschließlich für Verwendung im trockenen, häuslichen Ambiente im Temperaturbereich 10-40°C hergestellt und dürfen nicht im Freien benutzt werden.
- Es ist sehr wichtig, daß das Produkt in Übereinstimmung mit den beigefügten Aufstellungsanweisungen aufgestellt (d.h. untergebracht und angeschlossen) wird.
- Das Bang & Olufsen Produkt muß auf einer festen und stabilen Unterlage gestellt werden. Produkte, die auf weichen, schweren Teppichen plziert werden, müssen gegen Kippen entsprechend gesichert werden.
- Fernsehgeräte auf Bang & Olufsen Untergestellen mit Laufrollen müssen mit größter Vorsicht bewegt werden, insbesondere über unebene Oberflächen oder Hindernisse wie z.B. ein Teppich, Kabel am Fußboden usw.
- Es dürfen keine Gegenstände auf dem Produkt plziert werden.
- Versuchen Sie nicht, das Bang & Olufsen Produkt zu öffnen. Dies sollte immer qualifizierten Service-Fachleuten überlassen werden.

Bevor Sie anfangen...

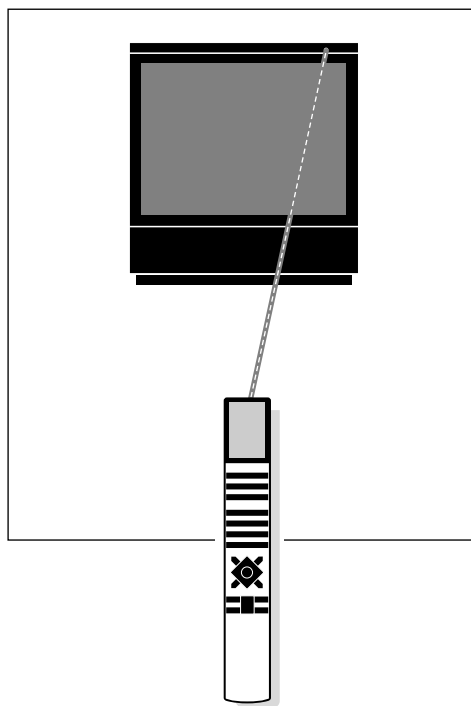
Diese Anleitung erklärt, wie Sie Ihr BeoVision MX Fernsehgerät mit der Beo4 Fernbedienung voreinstellen und bedienen. Die Anschlüsse, die Wartung und die Aufstellung sind im einzelnen auf Seite 32-35 in dieser Anleitung beschrieben.

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>4 BEDIENUNGSGRUNDSÄTZE
Beo4 Fernbedienung, 4</p> <p>5 Benutzung dieser Anleitung</p> <p>6 Bildschirmmenüs
Anleitung zur Benutzung der Bildschirmmenüs, 6</p> <p>8 ABSTIMMUNG
Abstimmung von Fernsehsendern, 8</p> <p>10 PROGRAMMÜBERSICHT
Aufrufen der Programmübersicht (Sendertabelle), 10</p> <p>11 Übersicht über Fernsehkanäle/Frequenzwandlung</p> <p>12 UHR
Stellen der Uhrzeit, 12</p> <p>14 STANDFUß
Voreinstellung einer Standfuß-Position, 14</p> <p>15 TIMER SOUND
Einstellung der Timer Sound-Funktion auf On/Off, 15</p> <p>16 ALLTÄGLICHE BEDIENUNG
Benutzung des MX Fernsehgeräts, 16</p> <p>17 TELE/VIDEOTEXT
Aufrufen der Tele/Videotext-Seiten, 17
Voreinstellung Ihrer Tele/Videotext-Speicher-Seiten, 17
Benutzung der Tele/Videotext-Grundfunktionen, 18
Tele/Videotext-Untertitel, 19
Automatische Einblendung von Untertiteln, 19
Tele/Videotext-Seitenaktualisierung, 20
"Fastext" oder FLOF, 21
Programmierung von Timer-Aufzeichnungen über Tele/Videotext, 22</p> | <p>25 BILD UND TON
Einstellung des Bildes, 25
Einstellung des Tons, 26
Tonumschaltung, 28</p> <p>30 BEOVISION MX UND AUDIOSYSTEM
Video-Ton in Audio-Lautsprechern – und umgekehrt, 30</p> <p>31 BEOVISION MX IM LINK-RAUM
Verwendung des BeoVision MX im Link-Raum, 31</p> <p>32 BEOVISION MX...UNTERBRINGUNG UND ANSCHLÜSSE
Unterbringung, 32
Wartung, 32
Buchsen und Tasten am Frontfeld, 32
Buchsen an der Rückwand, 33</p> <p>34 ERFASSUNG ZUSÄTZLICHER AUSRÜSTUNG
TV-Voreinstellung für angeschlossene Ausrüstung, 34</p> <p>36 MENÜS FÜR ANDERE QUELLEN</p> <p>38 KURZANLEITUNG ZU DEN MX-MENÜS</p> <p>39 VERSCHIEDENES</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Beo 4 Fernbedienung

Die Beo4 Fernbedienung gewährt Zugriff auf alle Funktionen Ihres BeoVision MX Fernsehgeräts. Sie können die Fernbedienung auf einem Tisch stellen oder als Hand-Fernbedienung benutzen.

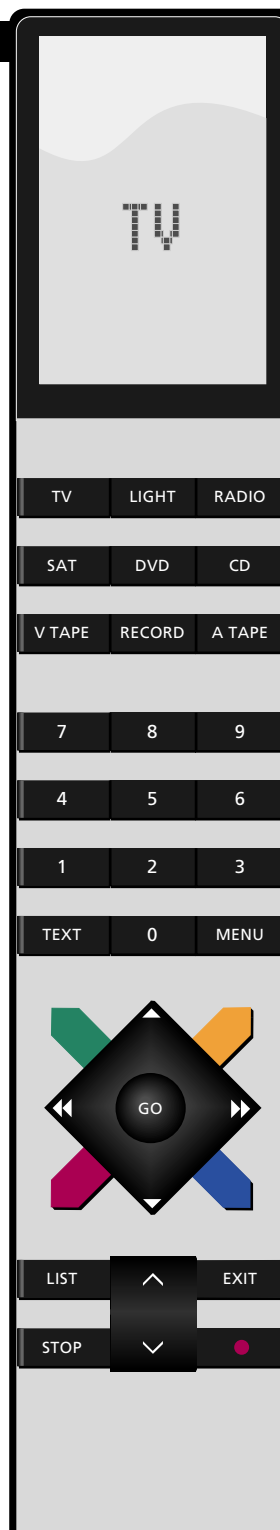
Ganz gleich welche Plazierung für Sie die bequemste ist – die Fernbedienung spricht immer sofort auf Ihre Anweisungen an.



Nützliche Hinweise zu den Beo4-Tasten...

In den in dieser Anleitung gezeigten Bedienungsfolgen sind die Tasten der Beo4 und die Anzeigen auf dem Beo4-Display wie folgt dargestellt:

- TV** Rechteckige Tasten – Quellensteuerung, Zahlen und Sonderfunktionen
- ▲** Tasten im "Stern" – Step-Funktionen sowie Vor- und Rücklauf und Bedienung der Bildschirmenüs
- GO** Kreisrunde GO-Taste mitten im "Stern" – Bestätigung und Abspeicherung von Anweisungen und Daten
- Die farbigen Tasten im "Stern"** werden für verschiedene Sonderfunktionen verwendet; in dieser Anleitung ist beschrieben, wann und wie sie verwendet werden.
- LIST** Die LIST-Taste muß immer wiederholt gedrückt werden, damit zusätzliche Funktionen oder Anzeigen von den Beo LIST-Funktionen auf dem Beo4-Display angezeigt werden
- STAND** Anzeigen oder Funktionen erscheinen auf dem Beo4-Display, wenn LIST wiederholt gedrückt wird – sie stellen zusätzliche Funktionen dar. Auf dem Display erscheint auch eine Anzeige für die Quellentasten, die Sie drücken



Diese Anleitung beschreibt die Bedienung des BeoVision MX Fernsehgeräts mittels der Beo4 Fernbedienung. Die in Ihrem BeoVision MX Fernsehgerät verfügbaren Funktionen sind im einzelnen erklärt.





In der Spalte links oder rechts auf einer Seite ist der betreffende Bedienungsvorgang als eine Tastenfolge gezeigt. Die gezeigten Tasten entsprechen den Tasten auf Ihrer Beo4 Fernbedienung. Neben der gezeigten Tastenfolge ist eine kurze Anweisung angeführt.

Meistens sind die Anweisungen neben den Tastenfolgen von Abbildungen der Menüs am Fernsehbildschirm unterstützt.

Der betreffende Bedienungsvorgang ist im Haupttext beschrieben.

Bemerkungen wie z.B. "Bitte beachten Sie", die vom Haupttext getrennt angeführt sind, haben verschiedene Funktionen, wie z.B.:

- Fehlersuche; Beschreibung bestimmter Umstände, die während der Bedienung vorkommen können
- Zusätzliche Information, z.B. über den Inhalt der Menüs
- Information über Bedingungen, die erfüllt sein müssen, bevor die Bedienungsfolge benutzt werden kann.

	Das TV einschalten
dann	
	Das TV-Hauptmenü aufrufen
dann	
	Wiederholt drücken, bis <i>Setup</i> rot aufleuchtet
dann	
	Drücken, um das <i>Setup</i> -Menü aufzurufen
Das <i>Setup</i> -Menü erscheint, dann...	

Beispiel für eine Tastenfolge

Freq	Fine	System	Decoder
210	+1	B/G	Off

Beispiel für ein Ausfüllungsmenü

Der erste Punkt im MX-Setup-Menü, *Tuning*, ruft das Menü auf, mittels dem Sie Fernsehsender abstimmen und auf eigenen Programmnummern abspeichern können...

Beispiel für einen Haupttext

Bitte beachten Sie: Die Punkte im *Tuning*-Menü sind im einzelnen auf der nächsten Seite beschrieben...

Beispiel für eine Bemerkung oder einen "Bitte beachten Sie"-Text

Anleitung zur Benutzung der Bildschirmmenüs

TV
dann

Das TV einschalten

MENU

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen

Das Hauptmenü erscheint...



Drücken, um den roten Text/Cursor zu den anderen Punkten im Menü zu verschieben

Überprüfen, daß der gewünschte Punkt/die gewünschte Funktion rot aufleuchtet, dann...

GO

Drücken, um das Menü für diese bestimmte Funktion aufzurufen

Ein Ausfüllungsmenü erscheint...

Benutzung der Ausfüllungsmenüs



oder



Drücken, um die Wahlmöglichkeiten (Optionen) für die einzelnen Punkte abzurufen

Oder

0

bis

9

Die erforderlichen Daten mittels der Zahlentasten eingeben



oder



Drücken, um von einem Punkt zum anderen im Menü zu springen

Wenn Sie die relevanten Daten eingegeben haben...

GO

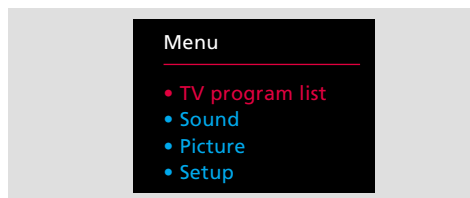
Drücken, um die Daten abzuspeichern

STOP

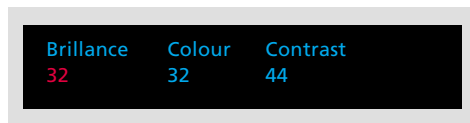
Drücken, um auf das vorige Menü zurückzukommen, ohne die eingegebenen Daten abzuspeichern

EXIT

Drücken, um die Menüs aus dem Bildschirm auszublenden



Das Hauptmenü – wenn Sie das Hauptmenü aufrufen, leuchtet der erste Punkt im Menü rot auf – Die Punkte leuchten rot auf, wenn sie ausgewählt werden.



Beispiel für ein Ausfüllungsmenü – das Menü ist für die Bildeinstellung. Sie können eine bereits eingegebene Einstellung ändern oder die erforderlichen neuen Daten eingeben.

Die Bedienung der komplizierteren Funktionen Ihres MX Fernsehgeräts wird durch eine Bildschirmmenüführung erleichtert. Im TV-Hauptmenü werden sämtliche Funktionen angezeigt. Das Hauptmenü muß immer zuerst aufgerufen werden, bevor Sie Zugang zu anderen Menüs haben.

Die einzelnen Punkte des Hauptmenüs geben verschiedene Menüs/Funktionen an:

- **TV program list...** ruft die Programmübersicht auf
- **Sound...** ruft das Ton-Einstellmenü auf
- **Picture...** ruft das Bild-Einstellmenü auf
- **Setup...** ruft das Setup-Menü für das MX Fernsehgerät auf. Hier können Sie die Menüs für die Senderabstimmung und die Voreinstellung des Systems – (z.B. Uhr und Standfuß) anwählen

Ausfüllungsmenüs...

Bei einigen der über das Hauptmenü aufgerufenen Menüs müssen Sie verschiedene Daten eingeben.

In diese sogenannten *Ausfüllungsmenüs* müssen die erforderlichen Daten eingegeben werden – im *Tuning*-Menü müssen Sie z.B. Sender suchen.

Abstimmung von Fernsehsendern

- MENU

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen
Das Hauptmenü erscheint...
- dann

▼

Drücken, bis Setup aufleuchtet

dann

GO

Drücken, um das Setup-Menü aufzurufen
Das Setup-Menü erscheint...
- GO

Drücken, um Tuning anzuwählen
Das Tuning-Menü erscheint, Freq leuchtet bereits auf...

dann

▲

Drücken, wenn das System die Fernsehsender suchen soll

oder

▼

2

1

0

Die Frequenz des gewünschten Senders mittels der Zahlentasten eingeben, z.B. 210 MHz

Die erforderlichen Daten in dieses erste Menü eingeben...

▶▶

Drücken, um den Cursor zu anderen Punkten im Menü zu verschieben

oder

◀◀

▲

Drücken, um andere Wahlmöglichkeiten für die Punkte im Menü abzurufen

oder

▼

dann

GO

Drücken, um den neuen Fernsehsender abzuspeichern und um das zweite Tuning-Menü aufzurufen...
Das zweite Tuning-Menü erscheint...

dann

Die erforderlichen Daten für den Sender eingeben und zu Store gehen...

dann

GO

Drücken, um den Sender abzuspeichern

EXIT

Drücken, um die Bildschirmmenüs auszublenden

Das Hauptmenü

Das Setup-Menü – gewährt Zugriff auf Funktionen wie Timer Sound, Einstellung der Uhr, Erfassung der TV-Voreinstellung und Voreinstellung der Standfuß-Positionen sowie auch Abstimmung.

Das erste Tuning-Menü – ist vornehmlich für die faktische Senderabstimmung. Decoder erscheint nur, wenn ein Decoder für Ihr TV erfaßt ist.

Das zweite Tuning-Menü – ermöglicht die Hinzufügung verschiedener Merkmale zu Ihrem Sender, wie z.B. Programmnummer und Sendername.

Bevor Sie anfangen...
Es ist wichtig, daß Sie das richtige TV-Sendesystem im Tuning-Menü wählen, bevor Sie mit der Abstimmung von Fernsehsendern anfangen. Bitte beachten Sie: Das TV ist dafür ausgestattet, das am besten geeignete Sendesystem zu empfangen, aber in einigen TV's können mehrere Sendesysteme empfangen werden.

Damit Sie Programme auf Ihrem MX Fernsehgerät sehen können, müssen Sie die in Ihrem Bereich verfügbaren Sender abstimmen, auf die Sie Zugriff haben möchten. Die Abstimm-Funktion wird über das Tuning-Menü aufgerufen.

Die Abstimm-Funktion besteht aus zwei Menüs. Ein Menü für die faktische Abstimmung und ein zweites Menü, in das Sie verschiedene Information über den Sender eingeben müssen, wie z.B. die Programmnummer, und in dem Sie andere Merkmale für den einzelnen Sender anwählen.

Diesen Vorgang für sämtliche Sender wiederholen, die Sie abstimmen wollen.

Die einzelnen Punkte der zwei Tuning-Menüs sind auf umstehender Seite beschrieben...

Was enthält das erste *Tuning*-Menü? **Freq**

Die Frequenz der Sender. Sie müssen hier eingeben, daß das TV einen Sender suchen soll. Der Suchlauf stoppt bei dem ersten Sender, der ein annehmbares Signal ausstrahlt. Ist dieser nicht der gewünschte Sender, den Suchlauf durch Drücken von ▲ bzw. ▼ fortsetzen. Wenn Sie die genaue Frequenz des Senders kennen, können Sie diese mittels der Zahlentasten direkt eingeben*.

*Bitte beachten Sie: Sehen Sie die Übersicht auf Seite 11 über die Wandlung von Fernsehkanalnummern in Frequenzen.

Fine

Feinabstimmung eines Senders. Das Fernsehgerät stellt sich automatisch auf das bestmögliche Bild ein. Es können aber u.U. kleinere Störungen durch NachbarKanäle auftreten, und in dem Fall kann eine Feinabstimmung erforderlich sein.

Ein Sender kann um 1 Schritt unter oder über der Standardfrequenz feinabgestimmt werden.

System

TV-Sendesystem – wählen Sie das verfügbare oder das am besten geeignete Sendesystem.

Z.B.:

B/G	PAL/SECAM B/G System
L	SECAM L System
I	PAL I System

Bitte beachten Sie: Nicht alle Fernsehgeräte sind für den Empfang sämtlicher Systeme ausgelegt.

Decoder

Ein Decoder für den Empfang codierter Fernsehprogramme kann erforderlich sein. Das TV kann darauf eingestellt werden, den Decoder automatisch einzuschalten. *On* zeigt die Einschaltung eines Decoders an, während *Off* bedeutet, daß kein Decoder eingeschaltet wird. Wenn *Decoder* jedoch im Menü erscheinen soll, müssen Sie den Decoder im System erfassen, bitte sehen Sie das Kapitel *Erfassung zusätzlicher Ausrüstung* auf Seite 34-35.

Was enthält das zweite *Tuning*-Menü... **Pg**

Programmnummer – Sie können die Programmnummern 1-59 verwenden. Die Anzeige -- bedeutet, daß es noch keinen Sender auf dieser Frequenz gibt.

Wenn der Sender/die Frequenz bereits abgespeichert ist, erscheint eine Programmnummer unter *Pg*, wenn Sie das zweite *Tuning*-Menü abrufen.

Name

Der Sendername kann bis zu 10 Zeichen enthalten, (angezeigt durch die 10 Pünktchen im Menü), einschließlich der Buchstaben A-Z, Ziffern und Punkte. Wenn das erste der 10 Pünktchen blinkt, können Sie anfangen, einen Namen zu "schreiben":

Sie müssen die Zeichen für die gewünschten Positionen sichtbar machen. ▲ drücken, bis der gewünschte Buchstabe erscheint, und mit ►► zu der nächsten Position gehen. ▲ und ▼ drücken, um Buchstaben sichtbar zu machen. Mit 0 können Sie von Großbuchstaben auf Kleinbuchstaben und umgekehrt schalten.

Wenn Sie anfangen, den Namen zu "schreiben", verschwinden die Pünktchen. Der Name wird automatisch in die Programmübersicht (Sendertabelle) aufgenommen. Die Programmübersicht ist im einzelnen auf umstehender Seite beschrieben.

Wenn Sie einen Sender anwählen, den Sie mit einem Namen versehen haben, wird dieser Name kurz in den Bildschirm eingeblendet.

Sound

Auf dem abgestimmten Fernsehsender können mehrere verschiedene Ton-Typen verfügbar sein, z.B. sowohl Mono- als auch Stereo-Ton, oder 2-3

verschiedene Sprachen. Sie können den Ton-Typ (Mono/Stereo) oder die Sprache, die Sie bevorzugen, zusammen mit dem Fernsehsender abspeichern.

Es gibt die folgenden Möglichkeiten:

<i>Mono</i>	Mono-Ton
<i>Stereo</i>	Stereo-Ton
<i>Mono-1</i>	Sprache 1 – Mono
<i>Mono-2</i>	Sprache 2 – Mono
<i>Mono-3</i>	Sprache 3 – Mono
<i>Stereo-2</i>	Sprache 2 – Stereo

Store

Wenn Sie *Store* bestätigen, wird der Sender abgespeichert, und Sie kommen zum Punkt *Tuning* im *Setup*-Menü zurück. Sie können jetzt mit der Abstimmung fortfahren, aber Sie können auch sämtliche eingegebenen Daten wieder löschen. Hierfür mit den Tasten ▲ und ▼ *Clear* anstatt *Store* im Menü abrufen und anschließend GO drücken.

Löschen eines abgespeicherten Senders...

Wenn Sie einen bereits abgestimmten Sender wieder löschen wollen, müssen Sie auf die Programmnummer schalten, die Sie löschen wollen, und dann das zweite *Tuning*-Menü wie auf diesen zwei Seiten beschrieben abrufen. Wenn das Menü erscheint, müssen Sie überprüfen, daß die richtige Programmnummer angezeigt ist, den Cursor zu *Store* verschieben und ▼ drücken, um *Clear* anstatt *Store* im Menü abrufen und anschließend GO drücken.

Aufrufen der Programmübersicht (Sendertabelle)

- MENU

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen

Das Hauptmenü erscheint, TV Program list leuchtet bereits auf
- dann

GO

Drücken, um die TV Program list aufzurufen

Die TV Program list erscheint...
- ▶▶

oder

◀◀

Drücken, um die Seiten der Übersicht durchzublättern

Die Nummer des Senders, den Sie sehen wollen, eingeben

5

z.B. 5

Die gewählte Programmnummer wird jetzt im Menü angezeigt...

oder

TV

Drücken, um die Programmübersicht zu verlassen und zu dem Fernsehprogramm zurückzukehren, das Sie sich ursprünglich angesehen haben

Oder

EXIT

Drücken, um die Programmübersicht zu verlassen
-
- Das Hauptmenü
- | | | | |
|---|----------|----|-----------|
| 1 | BBC 1 | 10 | |
| 2 | BBC 2 | 12 | Eurosport |
| 3 | ITV | 13 | |
| 4 | Sky | 14 | |
| 5 | Super Ch | 15 | MTV |
| 6 | ZDF | 16 | |
| 7 | Children | 17 | |
| 8 | CNN | 18 | |
| 9 | | 19 | |
- Die Programmübersicht – die Programmnummern 1-19 sind am Bildschirm angezeigt. Sie schauen sich gerade Programm Nummer 5 an.
- Punktierte Linien in hellblauer Farbe zeigen an, daß ein Sender unter der betreffenden Nummer abgespeichert, aber noch nicht benannt worden ist.
- Punktierte Linien in dunkelblauer Farbe zeigen an, daß die betreffende Programmnummer nicht verfügbar ist und daher nicht angewählt werden kann.
- Alle in Ihrem Fernsehgerät abgespeicherten Sender werden in eine abrufbare Programmübersicht (Sendertabelle) aufgenommen.

Es gibt drei Seiten mit den Nummern 1-19, 20-39 und 40-59 mit den Programmnummern und den etwaigen Namen*. Es erscheint immer die Seite, die den Sender enthält, der gerade eingeschaltet ist.

Wenn Sie einen der Sender sehen wollen, die am Bildschirm angezeigt werden, einfach die betreffende Nummer eingeben. Wenn Sie TV drücken, kommen Sie zu dem laufenden Sender zurück.
- *Bitte beachten Sie: Wenn Sie den Namen des laufenden Senders sehen wollen, ohne die Programmübersicht aufzurufen, brauchen Sie nur TV zu drücken.

Italien

Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz
A	53
B	62
C	82
D	175
E	183
F	197
G	201
H	210
H1	217
H2	224

Australien

Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz
0	46
1	57
2	64
3	86
4	95
5	102
5A	138
6	175
7	182
8	189
9	196
10	209
11	216

Frankreich

Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz
FA	47
FB	55
FC1	60
FC	63
F1	176
F2	184
F3	192
F4	200
F5	208
F6	216

VHF

Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz
E2	48
E3	55
E4	62
E5	175
E6	182
E7	189
E8	196
E9	203
E10	210
E11	217
E12	224
S01	69
S02	76
S03	83
S1	105
S2	112
S3	119
S4	126
S5	133
S6	140
S7	147
S8	154
S9	161
S10	168
S11	231
S12	238
S13	245
S14	252

UHF

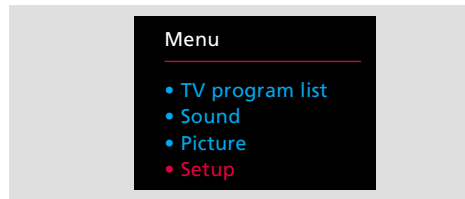
Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz	Kanal- Bezeichnung Nr.	Bildschirm- Anzeige MHz
S15	259	21	471
S16	266	22	479
S17	273	23	487
S18	280	24	495
S19	287	25	503
S20	294	26	511
S21	303	27	519
S22	311	28	527
S23	319	29	535
S24	327	30	543
S25	335	31	551
S26	343	32	559
S27	351	33	567
S28	359	34	575
S29	367	35	583
S30	375	36	591
S31	383	37	599
S32	391	38	607
S33	399	39	615
S34	407	40	623
S35	415	41	631
S36	423	42	639
S37	431	43	647
S38	439	44	655
S39	447	45	663
S40	455	46	671
S41	463	47	679
		48	687

Diese Übersicht gibt die normalen Kanalbezeichnungen und die entsprechenden Frequenzen an.

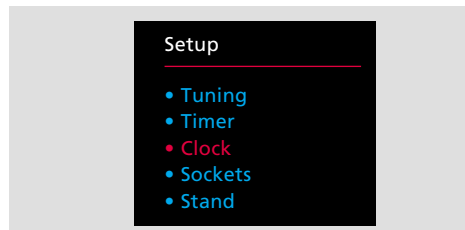
Stellen der Uhrzeit...

- MENU** Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen
Das Hauptmenü erscheint..
- ▼** Drücken, bis *Setup* aufleuchtet
dann
GO Drücken, um das *Setup*-Menü aufzurufen
Das Setup-Menü erscheint...
- ▼** Drücken, bis *Clock* aufleuchtet
dann
GO Drücken, um das *Clock*-Menü aufzurufen
Das Clock-Menü erscheint...
- Wenn Tele/Videotext derzeit ausgestrahlt wird, können Sie die Zeit mit der Tele/Videotext-Zeit synchronisieren...
- dann
▶▶ Drücken, um den Cursor zum Punkt *Text time* zu verschieben
- dann
▲ Drücken, bis die aktuelle Programmnummer erscheint
- Die Programmnummer erscheint unter *Text time*...
- dann
GO Drücken, um die Uhr zu synchronisieren
Das Clock-Menü erscheint wieder...
- dann
GO Um die Uhrzeit abzuspeichern
- Wenn Tele/Videotext-Zeit nicht verfügbar ist, erscheint *No Text time* unter dem Punkt *Text time*...
- dann
0 Mit den Zahlentasten die richtige Zeit eingeben
bis
9
dann
GO Um die Uhrzeit abzuspeichern

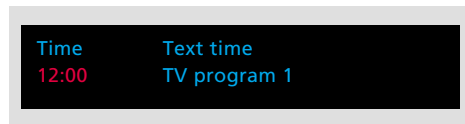
Wenn Sie die Uhr selbst einstellen wollen, ohne Verwendung der Tele/Videotext-Funktion, sehen Sie bitte die Tastenfolge auf der nächsten Seite...



Das Hauptmenü



Das Setup-Menü



Das Clock-Menü. In dem Menü ist es jetzt 12 Uhr mittags, und die Zeit ist mit Ihrem TV-Programm 1 synchronisiert.

Sie haben die 24-Stunden-Uhr Ihres MX-Fernsehgeräts auf die richtige Uhrzeit gestellt.

Wenn der Sender, auf dem Sie sich befinden, Tele/Videotext ausstrahlt, können Sie die TV-Uhr mit der Tele/Videotext-Zeit synchronisieren. Das bedeutet, daß die Fernseh-Uhr immer mit der Tele/Videotext-Zeit übereinstimmt*.

Für die Synchronisierung der Uhrzeit den Sender (oder die Programmnummer) aufrufen, dessen Tele/Videotext-Programm Sie benutzen wollen, bevor Sie anfangen, die Menüs aufzurufen.

Wenn der Fernsehsender nicht Tele/Videotext ausstrahlt, können Sie die Uhr mittels der Zahlentasten auf der Beo4 manuell einstellen.

Wenn Sie die Tele/Videotext-Zeit außer Funktion setzen, müssen Sie ebenfalls die Uhr manuell stellen.

Die Menüpunkte sind auf der nächsten Seite im einzelnen beschrieben...

* Bitte beachten Sie: Die Fernseh-Uhr stellt sich automatisch auf die richtige Zeit, z.B. im Zusammenhang mit dem Übergang von Winter- auf Sommerzeit. Wenn Sie die Uhr einmal eingestellt haben, brauchen Sie es also nicht öfters zu machen – auch nicht nach Stromausfällen oder Unterbrechung der Stromversorgung des Fernsehgeräts.

Was enthält das **Clock-Menü**...

Time

Die Uhrzeit wird in Stunden und Minuten angezeigt, z.B. 17:55 für fünf Minuten vor sechs Uhr abends.

Text time

Dieser Text gibt an, ob die Uhr mit der Tele/Videotext-Zeit synchronisiert ist. Wenn Sie das Clock-Menü zum ersten Mal aufrufen, stehen die folgenden Displays für diesen Punkt zur Verfügung:

TV program 1... erscheint, wenn Sie die Uhrzeit mit der Tele/Videotext-Zeit synchronisieren und gibt den Sender an (z.B. TV-Programm 1), dessen Tele/Videotext-Zeit Sie für die Synchronisierung benutzen.

No Text time... erscheint, wenn der Sender, den Sie sich anschauen, nicht Tele/Videotext ausstrahlt.

Off... zeigt an, daß Sie die Uhrzeit nicht mit der Tele/Videotext-Zeit synchronisieren.

Bitte beachten Sie: Wenn Sie nach der Synchronisierung und Abspeicherung der Uhrzeit auf einen anderen Sender umschalten und das *Clock-Menü* erneut aufrufen, erscheinen in den Displays auch der Sender, den Sie sich gerade anschauen, sowie der Sender, mit dem Sie vorher die Uhrzeit synchronisierten.

Wahlweise,
Wenn Sie die Tele/Videotext-Zeit nicht benutzen wollen...

Drücken, um auf *Time* zurückzuschalten



Mittels der Zahlentasten die Uhrzeit selbst eingeben

dann

0

bis

9

Die Uhrzeit mit GO abspeichern

dann

GO

Drücken, um die Menüs aus dem Bildschirm auszublenden

EXIT

Einblenden der Uhrzeit...

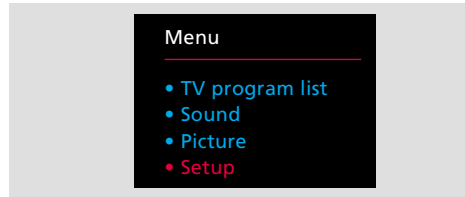
Die Uhrzeit kann nach Belieben in das Fernsehbild eingeblendet werden, wenn Sie fernsehen.

LIST auf der Beo4 drücken, bis CLOCK angezeigt wird, und dann GO drücken, um die Uhrzeit als permanente Anzeige in den Bildschirm einzublenden. GO erneut drücken, um die Uhrzeit wieder auszublenden.

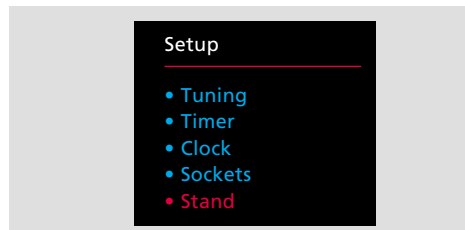
Voreinstellung einer Standfuß-Position

Voreinstellung einer *On*-Position...

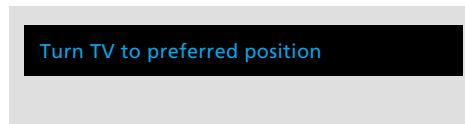
- MENU** Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen
- Das Hauptmenü erscheint..*
- ▼** Drücken, bis *Setup* aufleuchtet
dann
- GO** Drücken, um das *Setup*-Menü aufzurufen
- Das Setup-Menü erscheint...*
- ▼** Drücken, bis *Stand* aufleuchtet
dann
- GO** Drücken, um das *Stand*-Menü aufzurufen
- Das Stand-Menü erscheint...*
- dann
- ▶▶** Drücken, um das TV zu Ihrer bevorzugten Position zu drehen
oder
- ◀◀**
- Oder
- 1** Mittels der Zahlentasten 1-9 eine voreingestellte Standfuß-Position anwählen. 1 ist für die äußere linke Position, während 9 für die äußere rechte Position ist
- bis
- 9**
- dann
- GO** Drücken, um die Position abzuspeichern
-
- EXIT** Drücken, um die Menüs auszublenden



Das Hauptmenü



Das Setup-Menü



Das Stand-Menü – Sie müssen das TV zu der gewünschten Position drehen

Wenn Ihr MX Fernsehgerät auf einem motorgesteuerten Untergestell/Standfuß montiert ist, dreht sich das TV automatisch zu der voreingestellten Position, wenn es eingeschaltet wird.

Sie können aber auch selbst eine Position voreinstellen, so daß sich das TV automatisch in der von Ihnen bevorzugten Position einstellt.

Hierfür das *Stand*-Menü aufrufen, das TV drehen und die *On*-Position anwählen, zu der sich das TV drehen soll, und diese abspeichern.

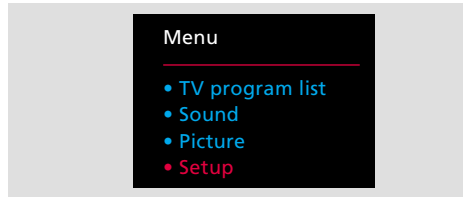
Um zu überprüfen, daß sich das TV zu der richtigen Position dreht, können Sie das TV auf Standby schalten und danach wieder einschalten.

Einstellung der Timer Sound-Funktion auf On/Off

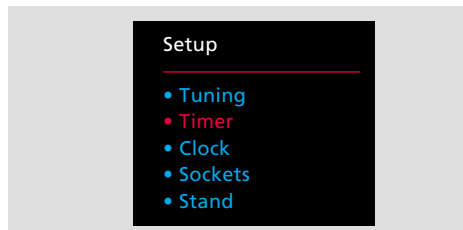
Wenn Sie ein kompatibles Bang & Olufsen Audiosystem* an Ihr MX Fernsehgerät angeschlossen haben und z.B. das Audiosystem darauf programmiert haben, zu einem bestimmten Zeitpunkt einzuschalten, können Sie eingeben, daß die eingebauten Fernsehlautsprecher einschalten sollen, wenn das Audiosystem aktiviert wird.

Hierfür das Timer-Menü aufrufen. Wenn Sie *On* wählen, schalten die TV-Lautsprecher ein, wenn das Audiosystem zu spielen anfängt. *Off* bedeutet, daß sich die Lautsprecher nicht einschalten.

*Bitte beachten Sie: Ihr Bang & Olufsen Fachhändler informiert gerne darüber, welche Audiosystem an Ihr TV angeschlossen werden können.



Das Hauptmenü



Das Setup-Menü



Das Timer-Menü – *On* bedeutet, daß der Ton von einer Timer play-Programmierung auf Ihrem an das TV angeschlossenen Audiosystem auf die TV-Lautsprecher übertragen wird. *Off* bedeutet, daß die TV-Lautsprecher nicht einschalten.

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen

MENU

Das Hauptmenü erscheint..

Drücken, bis Setup aufleuchtet

▼
dann

Drücken, um das Setup-Menü aufzurufen

GO

Das Setup-Menü erscheint...

Drücken, bis Timer aufleuchtet

▼
dann

Drücken, um das Timer-Menü aufzurufen

GO

Das Timer-Menü erscheint...

Drücken um Timer Sound auf *On* oder *Off* zu stellen

▲
oder
▼

Drücken, um die Einstellung abzuspeichern

dann
GO

Drücken, um die Menüs auszublenden

EXIT

Benutzung des MX Fernsehgeräts

- TV** Schaltet die zuletzt eingeschaltete Fernsehprogrammnummer ein
- ▲** oder **▼** Drücken, um die Programmnummern durchzulaufen
- 0** bis **9** Drücken, um eine bestimmte Programmnummer anzuwählen; 0 allein drücken, um auf das zuletzt eingeschaltete Programm zu schalten

- ^** Erhöht die Lautstärke
- v** Senkt die Lautstärke
- Mitten am Lautstärkeregler drücken, um die Lautsprecher sofort stummzuschalten
- Erneut drücken, um den Ton wieder hörbar zu machen

- LIST** Drücken, bis CLOCK angezeigt wird dann **GO**
- Die Uhrzeit wird permanent in den Bildschirm eingeblendet
- Erneut drücken, um die Uhrzeit wieder auszublenden

- LIST** Drücken, bis STAND angezeigt wird
- ◀** oder **▶** Drücken, um das TV nach links zu drehen
- ▶** Drücken, um das TV nach rechts zu drehen
- Wahlweise, **1** bis **9** Die Nummer einer Position eingeben
- 0** 0 drücken, um das TV zu der voreingestellten On-Position zu drehen
- Drücken, um auf Standby zu schalten

Die auf dieser Seite beschriebenen Bedienschritte sind die primären Funktionen, die täglich benutzt werden.

Wenn Sie einen Fernsehsender anwählen, werden Programmnummer und Name kurz in den Bildschirm eingeblendet. TV drücken, um diese erneut aufzurufen.

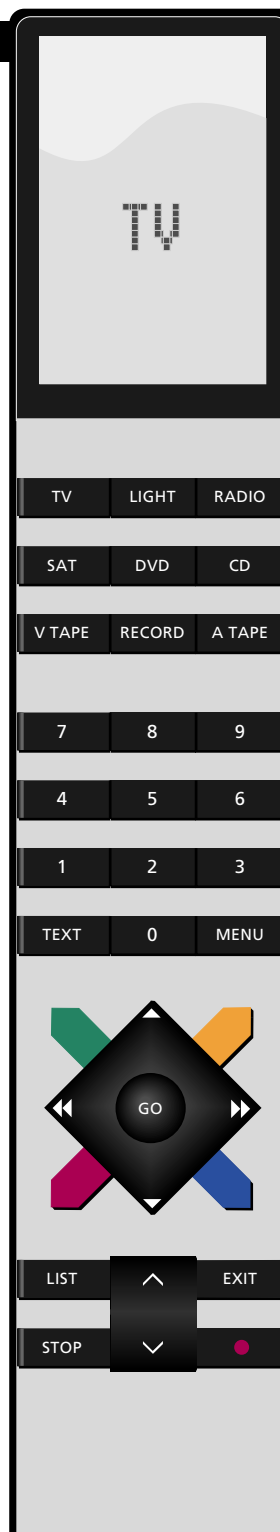
Sie können die Lautstärke jederzeit regeln. Die Toneinstellung ist im einzelnen auf Seite 26-28 beschrieben.

Sie können die Uhrzeit kurzfristig oder permanent in den Bildschirm einblenden. Die Einstellung der Uhr ist im einzelnen auf Seite 12 beschrieben.

Wenn Ihr TV auf einem motorgesteuerten Standfuß oder Untergestell montiert ist, können Sie das TV bis zu 35 Grad nach jeder Seite drehen. Das TV dreht sich zu einer voreingestellten Position, wenn Sie es einschalten. Sie können Ihre bevorzugten Positionen selbst einstellen, sehen Sie Seite 14.

Das TV kann sich zu 9 verschiedenen voreingestellten Positionen drehen; hierfür die Zahlentasten 1-9 auf der Beo4 benutzen. 1 bedeutet die äußere linke Position, während 9 die äußere rechte Position angibt.

Wenn Sie die Standby-Taste drücken, schaltet das System auf Standby.



Aufrufen der Tele/Videotext-Seiten

Wenn der Sender, den Sie sich gerade anschauen, Tele/Videotext ausstrahlt, können Sie die Tele/Videotext-Funktion mit einem Druck auf TEXT auf der Beo4 aufrufen.*

Die erste Seite, die erscheint, ist eine vorprogrammierte Tele/Videotext-Speicher-Seite, durch die Anzeige **MEM 1** in der oberen linken Ecke des Bildschirms gekennzeichnet.

Eine Speicher-Seite ist eine bestimmte Seite, die in Ihr Fernsehgerät einprogrammiert ist. Es gibt insgesamt vier Speicher-Seiten, **MEM 1, 2, 3 und 4**, die in Ihrem MX-Fernsehgerät für Sender verfügbar sind, die Tele/Videotext ausstrahlen.

Die Index-Seite, Seite 100 (vorprogrammiert als MEM 1) enthält eine Übersicht über die Tele/Videotext-Seiten, die das Suchen der gewünschten Seite erleichtert.

Die Tele/Videotext-Funktionen sind auf den nächsten Seiten im einzelnen beschrieben.

* Bitte beachten Sie: Werden von der Sendeanstalt keine Tele/Videotext-Programme ausgestrahlt, erscheint eine leere Seite, wenn Sie TEXT drücken. EXIT oder z.B. TV drücken, um die Tele/Videotext-Funktion zu verlassen.

Drücken, um auf Tele/Videotext zu schalten

TEXT

Drücken, um die nächste Tele/Videotext-Speicher-Seite anzuwählen

▶▶

oder

Drücken, um auf die vorige Seite zu schalten

◀◀

Drücken, um eine bestimmte Seite anzuwählen, z.B. Seite 302

3

0

2

Wahlweise...

Drücken, um auf die nächste Seite zu schalten

▲

oder

Drücken, um auf die vorige Seite zu schalten

▼

Ruft die Seite auf, die Sie eben verlassen haben

0

Voreinstellung Ihrer eigenen Tele/Videotext-Speicherseiten...

Tele/Videotext-Seite 100 ist als **MEM 1** voreingestellt, und Seite 200, 300 und 400 sind als **MEM 2, MEM 3 und MEM 4** vorprogrammiert.

Sie können diese Einstellung ändern und die Seiten, die Sie am häufigsten benutzen, als Ihre eigenen Tele/Videotext-Speicherseiten einprogrammieren.

Voreinstellung der angezeigten Tele/Videotext-Seite als eine Tele/Videotext-Speicherseite...

Drücken, bis STORE angezeigt wird

LIST

dann

Drücken, um die angezeigte Seite z.B. als Ihre Speicherseite Nummer 1 vor einzustellen

GO

1

dann

GO

Drücken, um Tele/Videotext zu verlassen

EXIT

Festhalten von Unterseiten...

Die Tele/Videotext-Seite mit Unterseiten aufrufen...

dann

STOP

Drücken, um eine Unterseite festzuhalten

dann



Drücken, um die Unterseiten durchzublättern

oder



Wahlweise,

0

Die vier Ziffern für die gewünschte Unterseite eingeben, z.B. Subpage 0005

0

0

5

STOP

Drücken, um die Seite fortzuschalten

LIST

Drücken, bis **LARGE** angezeigt wird

oder

GO

Drücken, um den Text zu vergrößern

GO erneut drücken, um die andere Seitenhälfte zu vergrößern und GO erneut drücken, um auf die Originalgröße umzuschalten

LIST

Drücken, bis **MIX** angezeigt wird

oder

GO

Drücken, um die Tele/Videotext-Seite in das Fernsehbild einzublenden

GO erneut drücken, um das Fernsehbild auszublenden und nur die Tele/Videotext-Seite zu sehen

LIST

Drücken, bis **REVEAL*** angezeigt wird

oder

GO

Drücken, um verdeckten Text sichtbar zu machen

GO erneut drücken, um den Text zu verdecken

Benutzung der Tele/Videotext-Grundfunktionen

STOP/SUBPAGE

Bevor Sie diese Funktion aktivieren, müssen Sie die Tele/Videotext-Seite aufrufen, für die Sie eine Unterseite (Subpage) sehen wollen. Eine Tele/Videotext-Seite kann sich aus einer großen Anzahl Unterseiten zusammensetzen, die automatisch fortschalten. Die Unterseiten werden mittels eines vierstelligen Subcodes identifiziert.

Zum Festhalten von Unterseiten, die normalerweise automatisch "umgeblättert" werden würden, müssen Sie **STOP** drücken. Die festgehaltenen Seiten werden erst dann wieder fortgeschaltet, wenn Sie **STOP** erneut drücken.

LARGE

Sie können den Text vergrößern, so daß er sich auf eine Entfernung leichter lesen läßt. Wenn Sie eine Tele/Videotext-Seite vergrößern, erscheint zuerst der Text in der oberen Seitenhälfte. Sie müssen dann **GO** drücken, um die untere Hälfte zu sehen. Wenn Sie **GO** wieder einmal drücken, schalten Sie wieder auf die Originalgröße um.

MIX

Sie können die Tele/Videotext-Seite in das Fernsehbild einblenden, so daß Sie Fernsehen und Tele/Videotext gleichzeitig sehen. Wenn Sie dann nur die Tele/Videotext-Seite sehen wollen, mit **GO** das Fernsehbild ausblenden.

REVEAL*

Wenn eine Tele/Videotext-Seite verdeckten Text enthält – z.B. Rätsellösungen – können Sie mit dieser Funktion den verdeckten Text wieder sichtbar machen. Wenn Sie den Text wieder verdecken wollen, **GO** drücken.

Wenn Sie die gewünschte Tele/Videotext-Seite gefunden haben, stehen verschiedene Funktionen zu Ihrer Verfügung, die das Lesen der Seite erleichtern.

Für die Benutzung dieser unten aufgeführten Funktionen die links angezeigten Anweisungen befolgen...

*Bitte beachten Sie: Damit **REVEAL** auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Sehen Sie hierfür die Beo4 Benutzeranleitung und das Kapitel *Anpassung der Beo4 an Ihr System*.

Bitte beachten Sie: Die angebotenen Tele/Videotext-Funktionen sind von Land zu Land verschieden, und es kann sogar von einer Sendeanstalt zur anderen Unterschiede geben. Für weitere Information über diese speziellen Funktionen empfehlen wir Ihnen, die von Ihrer Tele/Videotext-Sendeanstalt ausgestrahlte Information oder die entsprechenden Publikationen zu studieren.

Tele/Videotext-Untertitel

Einige Sendeanstalten bieten Tele/Videotext-Untertitel für ihre Fernseh- oder Satellitenprogramme an. Solche Untertitel werden auf einer bestimmten Tele/Videotext-Seitennummer ausgestrahlt, z.B. 333. Die Untertitel-Seite kann mittels der Index-Seite (100) aufgefunden werden.

Wenn Sie Untertitel für einen Sender haben wollen, die Tele/Videotext-Seite mit den Untertiteln aufrufen. Die Untertitel werden automatisch unten in den Bildschirm eingeblendet, z.B. auf dem laufenden Fernsehprogramm.

Sie können die Untertitel am Bildschirm vergrößern, so daß sie leichter zu lesen sind. LIST drücken, bis *LARGE* angezeigt wird, und dann GO drücken.

Die Programmnummer anwählen, auf der Sie Untertitel eingeblendet haben wollen, z.B. 6, und Tele/Videotext aufrufen

6

dann

TEXT

Die Untertitel-Seite suchen...

Die Untertitel-Seite aufrufen, z.B. 333

3

3

3

Jetzt erscheinen Untertitel am Bildschirm

Drücken, bis *LARGE* angezeigt wird

LIST

dann

GO

Um die Untertitel zu vergrößern

Automatische Einblendung von Untertiteln...

Sie können das TV darauf programmieren, bei der Anwahl eines bestimmten Fernsehsenders/einer bestimmten Programmnummer automatisch Untertitel einzublenden.

Für diesen Zweck die Programmnummer, auf der Sie Untertitel eingeblendet haben wollen, und Tele/Videotext aufrufen. Jetzt brauchen Sie nur die Tele/Videotext-Seite mit den Untertiteln zu suchen und diese auf Ihrer Tele/Videotext-Speicherseite 4 abzuspeichern*.

*Bitte beachten Sie: Die Tele/Videotext-Seite mit den Untertiteln muß auf Ihrer Tele/Videotext-Speicherseite 4 (*MEM 4*) abgespeichert werden. Wenn Sie die Untertitel nicht länger automatisch eingeblendet haben wollen, speichern Sie einfach eine andere Tele/Videotext-Seite auf MEM 4 ab. Sehen Sie auch Seite 17.

Automatische Einblendung von Untertiteln auf einer bestimmten Programmnummer...

Auf die betreffende Programmnummer schalten, wenn sie nicht bereits eingeschaltet ist, z.B. 6

6

dann

TEXT

dann

Um Tele/Videotext aufzurufen

Drücken, um die Untertitel-Seite aufzurufen, z.B. 333

3

3

3

LIST drücken, bis *STORE* angezeigt wird

LIST

dann

GO

dann

Drücken, um Tele/Videotext-Speicherseite 4 anzuwählen

4

Drücken, um die Untertitel-Seite auf Ihrer Tele/Videotext-Speicherseite 4 abzuspeichern

GO

Tele/Videotext-Seitenaktualisierung

Die betreffende Tele/Videotext-Seite aufrufen, dann...

LIST Drücken, bis *UPDATE* angezeigt wird
dann
GO Drücken, um auf das Fernsehbild umzuschalten

Wenn die Seite gefunden ist, erscheint die Anzeige *FOUND* am Bildschirm

GO GO zweimal drücken, wenn Sie die Seite sofort sehen wollen
GO

Oder
GO GO einmal drücken, wenn Sie erinnert werden möchten, wenn die Seite aktualisiert worden ist

Wenn Sie eingegeben haben, daß Sie an die Aktualisierung erinnert werden sollen, erscheint die Anzeige *UPDATE* am Bildschirm, dann...

GO Drücken, um die aktualisierte Seite aufzurufen

EXIT Drücken, um den Tele/Videotext-Modus zu verlassen

Sie können eingeben, daß Sie informiert werden, wenn eine bestimmte Tele/Videotext-Seite verfügbar ist oder wenn die Seite geändert wird, während Sie ein Fernsehprogramm sehen.

Zuerst müssen Sie die Nummer der Tele/Videotext-Seite eingeben, die Sie sofort sehen wollen, wenn sie verfügbar ist oder für die Sie sofort über Änderungen informiert werden möchten, während Sie sich ein Fernsehprogramm anschauen. Die Aktualisierungsfunktion anwählen – und Sie können jetzt in aller Ruhe fernsehen.

Wenn die Seite, die Sie sehen wollen, gefunden ist, erscheint die Anzeige *FOUND* am Bildschirm. GO zweimal drücken, um die Seite sofort zu sehen oder GO einmal drücken, um einzuprogrammieren, daß Sie informiert werden wollen, wenn die Seite aktualisiert worden ist*.

Die Anzeige *UPDATE* erscheint am Bildschirm, wenn die Seite aktualisiert worden ist. GO drücken, um die Tele/Videotext-Seite auf den Bildschirm zu holen.

* Bitte beachten Sie: Vergessen Sie nicht, daß das Fernsehen im Tele/Videotext-Modus ist, während Sie das Fernsehprogramm sehen und auf die Aktualisierung der Seite warten. Wenn Sie eine Nummer eingeben, "glaubt" das Fernsehen daher, daß Sie eine Tele/Videotext-Seite anfordern.

Das TV fängt sofort an, eine Tele/Videotext-Seite mit der betreffenden Nummer zu suchen, und die Aktualisierungsfunktion wird gelöscht.

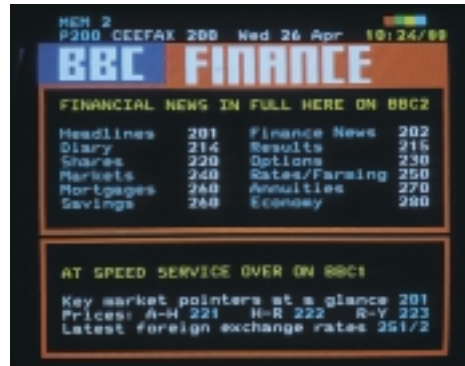
“Fasttext)” oder FLOF

Die Fasttext-Funktion (auch FLOF genannt – Full Level One Feature) ist eine von einigen Sendeanstalten angebotene Einrichtung. Der Benutzer kann damit direkt zu einer von vier verschiedenen Seiten gehen, die mit der Seite verkettet sind, die am Bildschirm angezeigt ist.

Das bedeutet, daß man sehr schnell auf diese Direktzugriff-Seiten schalten kann, und außerdem hilft die Funktion dem Benutzer, eine logische Linie in der Vielfalt von Tele/Videotext-Seiten zu finden.

Wenn Sie eine Seite mit Fasttext wählen, erscheint ein farbiger Balken in der oberen rechten Ecke des Bildschirms. Dieser Balken erscheint nur, wenn die Sendeanstalt die Fasttext-Einrichtung anbietet.

Der farbige Balken hat vier verschiedene Farben, die den farbigen Tasten auf der Beo4 Fernbedienung entsprechen. Mit den Tasten auf der Beo4 die gewünschte Seite aufrufen: rot, grün, gelb oder blau.



Eine Tele/Videotext-Seite, in der angezeigt ist, daß es sich um eine Fasttext-Seite handelt – ein kleiner Farbbalken erscheint in der oberen rechten Ecke des Bildschirms.



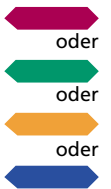
Die Überschriften der vier verketteten Seiten erscheinen oben auf der Seite, jeweils in einer anderen Farbe geschrieben. Zum Aufrufen der gewünschten Seite die farbige Taste drücken, die der Farbe der Überschrift entspricht.

Auf Tele/Videotext umschalten und eine Fasttext-Seite suchen

TEXT

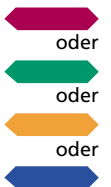
Ein kleiner Balken in den Farben Rot, Grün, Gelb und Blau zeigt an, daß die Seite eine Fasttext-Seite ist...

Drücken, um eine der vier farbigen Seiten anzuwählen, mit denen das Fasttext-System angesteuert wird



Eine zusätzliche Zeile mit den Überschriften der Seiten erscheint, jede in einer anderen Farbe geschrieben...

Die farbige Taste drücken, die der Seite entspricht, die Sie sehen wollen



Drücken, um die Fasttext-Funktion zu verlassen

TEXT

Wahlweise eine Seitennummer mittels der Zahlentasten eingeben, oder ► bzw. ◀ drücken, um die Fasttext-Funktion zu verlassen...

Sie können die Tele/Videotext-Funktion jetzt auf übliche Weise steuern, oder...

Drücken, um die Tele/Videotext-Funktion zu verlassen

EXIT

Programmierung von Timer-Aufzeichnungen über Tele/Videotext

TEXT Drücken, um auf Tele/Videotext umzuschalten. Die Tele/Videotext-Seite mit den TV-Programmen (oder Sat-Programmen) aufrufen, dann...

MENU Drücken, um die Timer-Aufzeichnungsprogrammierung über Tele/Videotext aufzurufen

Die Status-Zeilen und der Cursor erscheinen auf der Tele/Videotext-Seite...

▼ Drücken, um den Cursor nach unten zu dem aufzuzeichnenden Programm zu verschieben

oder

▲ Drücken, um den Cursor nach oben in der Übersicht zu verschieben

oder

▶▶ Drücken, um den Cursor quer über die Eingaben zu verschieben

Wenn Sie die Start-Zeit gefunden haben...

GO Um die Start-Zeit zu bestätigen

▼ Drücken, um den Cursor zu der Zeit zu verschieben, zu der die Aufzeichnung stoppen soll (die Start-Zeit des nächsten Programms)

Die Daten überprüfen...

Wenn die Daten nicht korrekt sind, mit **◀◀** oder **▶▶** die Status-Zeile durchlaufen und mit **▲** oder **▼** die richtigen Daten eingeben...

dann

GO Um zu bestätigen

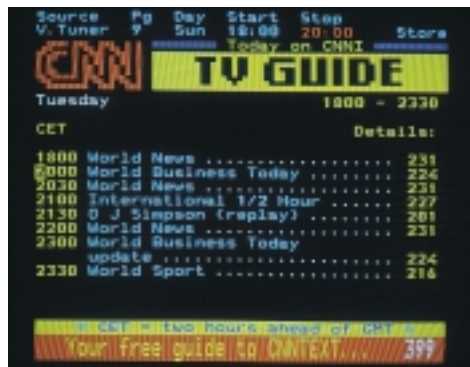
dann

GO Drücken, um den Cursor zu Store zu verschieben

dann

GO Drücken, um die Timer-Aufzeichnungsprogrammierung abzuspeichern

STOP drücken, um die Funktion zu löschen, ohne die Daten abzuspeichern



Tele/Videotext-Seite mit Timer-Aufzeichnungsfunktion. Die zwei Zeilen in hellblauer Farbe oben auf der Seite sind Status-Zeilen. Start leuchtet rot auf. Ein Cursor erscheint auf der Start-Zeit des ersten Programms auf der Seite.

Wenn Sie einen Bang & Olufsen BeoCord VX 7000 oder V 8000 Videorecorder an Ihr BeoVision MX Fernsehgerät angeschlossen haben, ermöglicht Ihnen diese Funktion, Ihre Timer-Aufzeichnungen direkt von der Tele/Videotext-Seite mit den Fernsehprogrammen zu programmieren.

Wenn Sie diese Funktion ansteuern, erscheinen zwei Status-Zeilen oben auf der Seite, in denen Sie die eingegebenen Daten für die Timer-Aufzeichnung überprüfen und ändern können.

Sie müssen auch überprüfen, daß die Quelle, von der Sie aufnehmen wollen – das Radio (RADIO), das Fernsehen (TV), das Satellitenmodul (SAT) oder der eigene Tuner des Videorecorders (V.TUNER) – in den Status-Zeilen richtig angezeigt ist.

Wenn Sie eine Timer-Aufzeichnung für einen anderen Wochentag einprogrammieren, müssen Sie überprüfen, daß das richtige Datum in den Status-Zeilen angezeigt ist, bevor Sie die Timer-Aufzeichnungsprogrammierung bestätigen.

Bitte beachten Sie: Die über Tele/Videotext vorgenommenen Programmierungen werden in den Index für Timer-Aufzeichnungen aufgenommen. Dieser Index wird über das V.Tape-Menü aufgerufen. Wenn Sie V TAPE und dann MENU auf der Beo4 drücken, erscheint das Menü. Den Punkt *Timer recording* wählen, um den Timer-Index anzusteuern.

**Programmierung von Timer-
Aufzeichnungen über das V.tape
Hauptmenü...**

Wenn Sie das V.tape-Hauptmenü aufrufen und den Punkt *Timer recording* anwählen, erscheint der *Timer-Index* des Videorecorders, der die etwaigen bereits eingegebenen Timer-Programmierungen enthält. Jetzt GO drücken, um das *Timer recording*-Menü aufzurufen, wo Sie die verschiedenen Daten für Ihre Aufzeichnung eingeben müssen.

Das V.tape-Menü ist im einzelnen auf Seite 36-37 beschrieben...

Einstellung des Bildes...

Das *Picture*-Menü ist für Bildeinstellungen – Sie können den Pegel für die verschiedenen Punkte im Menü erhöhen oder senken.

Wenn Sie die Einstellungen vorgenommen haben, können sie abgespeichert werden.

Bitte beachten Sie: Wenn das BeoVision MX das Werk verläßt, sind die Bildpegel alle auf neutrale Werte eingestellt, die zu den meisten Einsatzsituationen passen.

Was enthält das *Picture*-Menü...

Brilliance (Helligkeit)

Die Helligkeit wird im Bereich zwischen 00 und 62 eingestellt (30-34 ist eine neutrale Einstellung).

Colour (Farbe)

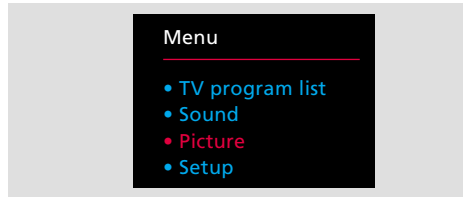
Die Farbintensität wird im Bereich zwischen 00 und 62 eingestellt (30-34 ist eine neutrale Einstellung).

Contrast (Kontrast)

Der Kontrast wird im Bereich zwischen 00 und 62 eingestellt (40-48 ist eine neutrale Einstellung).

Tint (Farbnuance)

Die Einstellung von *Tint* (Farbnuance) ist nur verfügbar wenn NTSC-Signale oder NTSC-Quellen verwendet werden.



Das Hauptmenü



Im *Picture*-Menü (*Bildmenü*) können Sie die Helligkeit, die Farbe und die Kontrastwerte einstellen. In einigen Fällen ist eine vierte Option, *Tint* (*Farbnuance*), verfügbar.

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen

MENU

Das Hauptmenü erscheint..

Drücken, bis *Picture* aufleuchtet

dann

▼ dann

Drücken, um das *Picture*-Menü aufzurufen

GO

Das *Picture*-Menü erscheint...

Drücken, um die Pegel der Punkte im Menü einzustellen

▲

oder

▼

Drücken, um den Cursor von einem Punkt zum anderen im Menü zu verschieben

▶▶

oder

◀◀

Die erforderlichen Einstellungen vornehmen...

Drücken, um Ihre Einstellungen abzuspeichern

GO

Wahlweise, STOP drücken, um zu dem vorigen Menü zurückzukommen, ohne die eingegebenen Werte abzuspeichern

STOP

oder
EXIT drücken, um die Funktion zu verlassen, ohne die Einstellungen abzuspeichern

EXIT

Drücken, um die Menüs aus dem Bildschirm auszublenden

EXIT

- MENU

Um das Hauptmenü aufzurufen
Das Hauptmenü erscheint..
- dann
- ▼

Drücken, bis *Sound* aufleuchtet
- dann
- GO

Um das *Sound*-Menü aufzurufen
Das erste Sound-Menü erscheint...
- ▲

Drücken, um die Wahlmöglichkeiten
für die Punkte im Menü abzurufen
- oder
- ▼
- ▶▶

Drücken, um den Cursor von einem
Punkt zum anderen im Menü zu
verschieben
- oder
- ◀◀

- Wenn externe Lautsprecher angeschlossen sind,
den Cursor zu *Speakers* verschieben...
- 1

Drücken, wenn *nur* die eingebauten
Lautsprecher eingeschaltet sein
sollen
- oder
- 2

Drücken, wenn *nur* die externen
Lautsprecher eingeschaltet sein
sollen
- oder
- 3

Drücken, wenn *alle* Lautsprecher
eingeschaltet sein sollen

Wenn die relevanten Daten in das erste Menü
eingegeben sind, GO drücken, um das zweite
Menü aufzurufen

Das zweite Sound-Menü erscheint...

- Die relevanten Daten mit ▲ und ▼ sowie ▶▶ und
◀◀ wie im ersten Menü eingeben...
- dann
- GO

Um Ihre Einstellungen
abzuspeichern
- Wahlweise,
- STOP

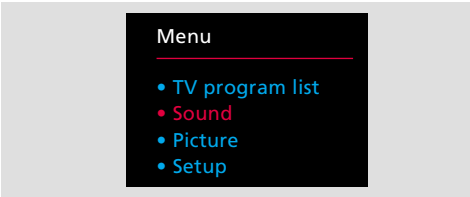
STOP drücken, um zu dem vorigen
Menü zurückzukommen, ohne die
eingegebenen Werte abzuspeichern
- oder
- EXIT

EXIT drücken, um die Funktion zu
verlassen, ohne die Einstellungen
abzuspeichern

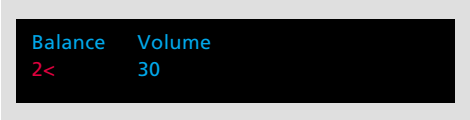
- EXIT

Drücken, um die Menüs aus dem
Bildschirm auszublenden

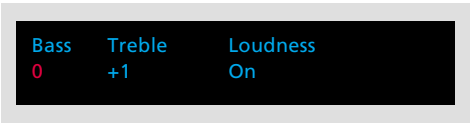
Einstellung des Tons



Das Hauptmenü



*Das erste Sound-Menü – hier können Sie die
Ausbalancierung Ihrer TV-Lautsprecher und die
Lautstärke einstellen. Wenn Sie externe Power
Link Lautsprecher an Ihr MX TV angeschlossen
haben, erscheinen die Punkte Speaker und Centre
auch im Menü, und Sie können wählen, wie viele
Lautsprecher eingeschaltet sein sollen und die
Ausbalancierung zwischen sämtlichen
Lautsprechern einstellen.*



*Das zweite Sound-Menü – für die Einstellung der
Tiefen und Höhen sowie für die Ein- und
Ausschaltung der Loudness-Funktion.*

In den zwei *Sound*-Menüs können Sie
die Ton-Elemente entsprechend Ihrem
Geschmack einstellen – Sie können den
Pegel für die Punkte im Menü erhöhen
oder senken.

Wenn Sie die Einstellungen
vorgenommen haben, können Sie sie
nach Belieben abspeichern.

Die einzelnen Punkte der zwei *Sound*-
Menüs sind auf umstehender Seite
beschrieben...

Bitte beachten Sie: Wenn das BeoVision MX das
Werk verläßt, sind die Tonpegel alle auf neutrale
Werte eingestellt, die zu den meisten
Einsatzsituationen passen. Der Punkt *Loudness* ist
auf *On* gestellt.

Was enthält das erste Sound-Menü...

Balance (Balance)

Die Lautsprecher-Balance der eingebauten Lautsprecher kann in Schritten von max. 8 nach jeder Seite eingestellt werden.

Volume (Lautstärke)

Die Lautstärke kann in Schritten von 2 im Bereich zwischen 00 und 80 eingestellt werden. Die Tasten ▲ und ▼ für die Erhöhung und Senkung der Werte verwenden.

Bitte beachten Sie: Die Lautstärke kann jederzeit geregelt werden, auch ohne dieses Sound-Menü aufzurufen.

Speaker (Lautsprecher)

Speaker erscheint nur im Menü, wenn Sie ein Paar Bang & Olufsen Power Link Lautsprecher an Ihr MX Fernsehgerät angeschlossen und diese im *Sockets*-Menü erfaßt haben (sehen Sie *Erfassung zusätzlicher Ausrüstung* auf Seite 34-35). Ist dies der Fall, müssen Sie 1 anwählen, wenn nur die eingebauten Lautsprecher eingeschaltet sein sollen und 2, wenn nur die externen Lautsprecher aktiviert sein sollen, und 3, wenn alle Lautsprecher eingeschaltet sein sollen.

Bitte beachten Sie: Wenn Sie das erste Sound-Menü aufrufen haben, können Sie 1, 2 oder 3 eingeben, um zwischen den Lautsprechern zu schalten, ohne zu *Speakers* im Menü zu gehen.

Centre (Centre-Balance)

Die Centre Balance-Funktion ist ein spezielles Bang & Olufsen Merkmal für mit externen Lautsprechern ausgestattete Fernsehgeräte. Die *Centre balance*-Funktion ist nur verfügbar, wenn Sie externe Power Link Lautsprecher an Ihr MX Fernsehgerät angeschlossen haben.

Mit dieser Einstellung soll gewährleistet werden, daß man den erweiterten Stereo-Ton hört, der mit externen Lautsprechern erzeugt werden kann, und daß der Mono-Ton – z.B. die Stimme einer Person, die am Fernseh-Bildschirm auftritt – so klingt, als ob er vom Bildschirm ausgestrahlt wird.

Die Ton-Balance zwischen den externen Lautsprechern und den eingebauten Lautsprechern kann im Bereich zwischen 00 und 80 eingestellt werden.

Die Balance zwischen *sämtlichen* Lautsprechern einstellen, bis Sie finden, das Klangbild ist ausbalanciert, d.h. bis keiner der Lautsprecher dominiert. Wenn Sie diese Einstellung abspeichern, wird der Wert Bestandteil Ihrer Grundeinstellung (*Basic setup*) sein.

Was enthält das zweite Sound-Menü...

Bass/Treble (Tiefen und Höhen)

Tiefen und *Höhen* können bis zu 4 Stufen über und unter dem neutralen Wert 0 eingestellt werden.

Loudness (Loudness)

Loudness kann auf *On* oder *Off* gestellt werden.

Mit der Loudness-Funktion wird dafür kompensiert, daß das menschliche Ohr bei schwacher Lautstärke hohe und niedrige Frequenzen nicht lokalisieren kann.

Wahl der Lautsprecher-Konfiguration, Einstellung der Balance und der Centre Balance direkt mit der Beo4...

LIST drücken, bis *SPEAKER** angezeigt wird. Wenn Sie 1, 2 oder 3 eingeben, können Sie die gewünschte Lautsprecher-Konfiguration wählen.

Wenn Sie anstatt dessen ◀◀ oder ▶▶ drücken, können Sie die Ausbalancierung zwischen den Lautsprechern einstellen; auf dem Display erscheint *Balance*, und es wird angezeigt, ob diese nach rechts oder links eingestellt worden ist.

Wenn Sie ▲ oder ▼ drücken, können Sie die Centre Balance zwischen den externen und den eingebauten Lautsprechern einstellen; auf dem Display erscheint *Centre*, und die Einstellung wird angezeigt.

Bitte beachten Sie: Damit *SPEAKER* auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Bitte sehen Sie die Beo4 Benutzeranleitung.

Tonumschaltung

LIST

GO

Drücken, bis SOUND* angezeigt wird dann

Wiederholt drücken, um zwischen den verschiedenen Ton-Typen zu schalten

Der aktuelle Ton wird auf dem Bildschirm-Display angezeigt, einschließlich der Nummer des laufenden Programms...

TV 2 Stereo

Anzeige des Ton-Typs, der für das laufende Programm verwendet wird...

TV

TV

TV

Drücken, um den Namen des aktuellen Senders einzublenden

In schneller Folge drücken, um den aktuellen Ton-Typ anzuzeigen

*Bitte beachten Sie: Damit SOUND auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Sehen Sie hierfür die Beo4 Benutzeranleitung und das Kapitel Anpassung der Beo4 an Ihr System.

Ton-Anzeigen am Bildschirm...

Mono	Mono-Ton
Stereo	Stereo-Ton
Mono-1	Sprache 1 – Mono
Mono-2	Sprache 2 – Mono
Mono-3	Sprache 3 – Mono
Stereo-2	Sprache 2 – Stereo

Diese Ton-Typen sind nicht unbedingt alle auf den einzelnen Fernsehsendern verfügbar. Sie können die verschiedenen Ton-Typen anwählen, die derzeit ausgestrahlt werden.

Die zwei Ton-Typen "Mono Language 3" und "Stereo Language 2" sind nur verfügbar, wenn Sie einen Sender empfangen, der das NICAM-Stereosystem verwendet.

Auf dem Fernsehsender, den Sie sich anschauen, können Sie eventuell zwischen mehreren verschiedenen Ton-Typen wählen, z.B. sowohl Stereo-Ton als auch Mono-Ton, oder Sie können zwischen zwei oder drei verschiedenen Sprachen wählen.

Sie können zwischen den verschiedenen Ton-Typen schalten. Sie können z.B. von Stereo-Ton auf Mono-Ton umschalten, wenn der Stereo-Ton wegen schwacher Signale nicht zufriedenstellend ist, und wenn Sie sich ein mehrsprachiges Programm anschauen, können Sie von einer Sprache auf eine andere schalten.

Wenn Sie GO drücken, wird der angewählte Ton-Typ am Bildschirm angezeigt, zusammen mit der aktuellen Programmnummer.

Bitte beachten Sie: Es ist möglich, verschiedene Ton-Typen auf verschiedenen Sendern abzuspeichern. Wenn Sie einen Sender einschalten, hören Sie dann immer den Ton oder die Sprache, den/die Sie für diese Programmnummer abgespeichert haben. Dies erfolgt über das Abstimm-Menü (sehen Sie Seite 8-9).

Bitte beachten Sie: Wenn Sie Stereo als Ihren bevorzugten (abgespeicherten) Ton-Typ gewählt haben, und Sie sich ein Fernsehprogramm anschauen, auf dem der Stereo-Ton nicht verfügbar ist, schaltet das Fernsehgerät automatisch auf Mono.

Video-Ton in Audiolautsprechern – und umgekehrt

Video-Ton in Audio-Lautsprechern...

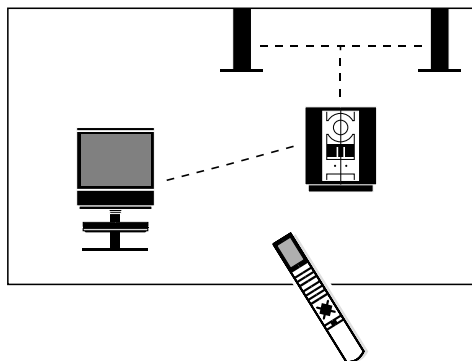
- Ein Fernsehprogramm einschalten
dann
LIST LIST drücken, bis AV* angezeigt wird
dann
GO Drücken, um die Audio-/Video-
funktion zu aktivieren
dann
TV Drücken, um den Ton auf die Audio-
oder
SAT oder
oder
V TAPE

Wenn Sie kein Bild am Fernsehbildschirm haben und nur den Ton vom BeoVision MX durch die Audiosystem-Lautsprecher hören wollen, einfach LIST drücken, bis AV* angezeigt wird und dann TV drücken...

Audio-Ton in Video-Lautsprechern...

- LIST** LIST drücken, bis AV* angezeigt wird
dann
GO Drücken, um die Audio-/Video-
funktion zu aktivieren
dann
RADIO Drücken, um die Wiedergabe des
Tons vom Radio durch die Fernseh-
Lautsprecher einzuschalten
oder
CD Drücken, um die Wiedergabe des
Tons vom CD-Player durch die
Fernseh-Lautsprecher einzuschalten
oder
A TAPE Drücken, um die Wiedergabe des
Tons vom Cassettenrecorder durch
die Fernseh-Lautsprecher
einzuschalten

Bitte beachten Sie: Damit AV auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Bitte sehen Sie die Beo4 Benutzeranleitung.



Für die Audio/Video-Integration Ihres Systems brauchen Sie bloß das BeoVision MX und Ihr Bang & Olufsen Audiosystem mittels einer speziellen BeoLink-Kabels mit einander zu verbinden. Das BeoLink-Kabel ist von Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler erhältlich.

Wenn Sie Ihr Bang & Olufsen Audiosystem an das BeoVision MX sowie ein Lautsprecherpaar an das Audiosystem anschließen, haben Sie die Vorteile eines integrierten Audio/Videosystems*.

Sie können jede beliebige Quelle durch sowohl die Audio- als auch die Video-Lautsprecher hören. Sie können z.B. den Ton eines Musikvideos durch die Audio-Lautsprecher hören, während Sie sich das Video auf dem Fernsehbildschirm anschauen, und Sie können den Ton vom Radio oder von jeder anderen Audioquelle durch die BeoVision MX-Lautsprecher hören.

Audio/Video-Aufzeichnung

Der Ton, den Sie durch die Audio-Lautsprecher hören, kann auf dem Cassettenrecorder aufgezeichnet werden. Wie das gemacht wird, sehen Sie in der Benutzeranleitung für Ihr Audiosystem.

Auf entsprechende Weise kann der Ton, den Sie in den BeoVision MX Lautsprechern hören, auf dem etwaigen Videorecorder Ihrer Aufstellung aufgezeichnet werden. Wenn nur der Ton zu hören ist, d.h. wenn der Bildschirm leer ist, wird nur der Ton aufgezeichnet, aber wenn der Ton von Bildern begleitet wird, werden die Bilder zusammen mit dem vom Audiosystem erzeugten Ton aufgezeichnet – eine Simultan-Aufzeichnung.

Bitte beachten Sie: Eine spezielle Aufnahme-Verriegelungsfunktion sichert, daß Sie nicht auf andere Programme umschalten können, während die Aufzeichnung in Gang ist.

*Bitte beachten Sie: Nicht alle Bang & Olufsen Audiosysteme unterstützen die Audio/Video-Integration mit dem BeoVision MX. Mehr Informationen gibt es bei Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler.

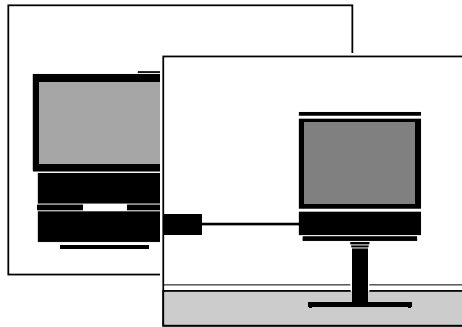
Verwendung des BeoVision MX im Link-Raum (Nebenraum)

Wenn Sie das BeoVision MX in einem Link-Raum unterbringen, wird es genau so bedient, als ob Sie es im Zentralraum aufgestellt hätten, d.h. auf übliche Weise.

Sie können die in Ihrem Link-Raum verfügbaren Quellen hören und sehen. Die Video- und Audioquellen im Zentralraum sind ebenfalls verfügbar.

Wenn Sie ein Fernsehprogramm von Ihrem Zentralraum-TV anstatt von dem TV im Link-Raum sehen wollen – z.B. um ein decodiertes TV-Programm zu sehen – müssen Sie LIST drücken, bis **LINK*** angezeigt wird, und anschließend müssen Sie TV drücken.

Bitte beachten Sie: Weitere Informationen über die Einstellung und Vorbereitung des MX Fernsehgeräts für Verwendung in einem BeoLink-System gibt es bei Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler.



Wenn Sie das BeoLink-System installiert haben und das BeoVision MX Fernsehgerät im Link-Raum unterbringen, haben Sie die Vorteile der Verteilung von Klang und Bildern in Ihrem System.

Drücken, um das Fernsehgerät einzuschalten
Dann das Fernsehgerät auf übliche Weise bedienen...

TV

Videoquellen im Zentralraum...

Drücken, um das Satelliten-TV einzuschalten

SAT

Drücken, um den Videorecorder einzuschalten

V TAPE

Audioquellen im Zentralraum...

Drücken, um das Radio einzuschalten

RADIO

Drücken, um den CD-Player einzuschalten

CD

Drücken, um den Cassettenrecorder einzuschalten

A TAPE

Mit der Bedienung dieser Zentralraumquellen auf übliche Weise fortfahren...

Anschauen der Quellen von Ihrem Hauptsystem, die auch in Ihrem MX Fernsehgerät im Link-Raum verfügbar sind...

Drücken, bis **LINK*** angezeigt wird

LIST

dann

Drücken, um TV von Ihrem Zentralraumsystem zu sehen

TV

Mit der Bedienung auf übliche Weise fortfahren...

**Bitte beachten Sie: Damit LINK im Beo4 Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4 LIST-Funktionen hinzufügen – sehen Sie die Benutzeranleitung der Beo4 und das Kapitel Anpassung der Beo4 an Ihr System.*

Buchsen und Tasten am Frontfeld

Kopfhörer

Kopfhörer können an die Buchse in der unteren rechten Ecke am Frontfeld angeschlossen werden. Wenn Kopfhörer angeschlossen werden, schalten sich die Fernseh-Lautsprecher aus.

Bitte beachten Sie: Wenn Sie externe Lautsprecher an Ihr Fernsehgerät angeschlossen haben, schalten sich diese Lautsprecher nicht aus, es sei denn Sie drücken LIST, bis SPEAKER* angezeigt wird, und anschließend 1 (vgl. Seite 27).

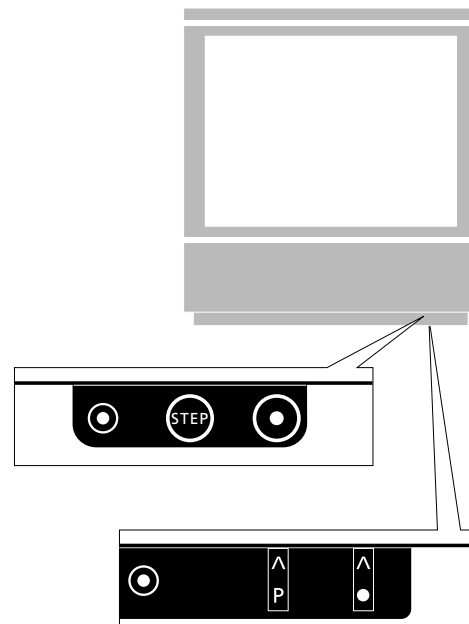
Bitte beachten Sie: Damit SPEAKER auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktion zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Bitte sehen Sie die Beo4 Benutzeranleitung.

Tasten am Frontfeld

Wenn das TV-Gerät in Betrieb ist, können Sie es durch Betätigen des Netzschalters •, rechts unterhalb des Bildschirms, komplett ausschalten. Dabei ist ein deutliches Klicken zu hören, und die Anzeigelampe rechts oben am TV-Gerät verlischt.

Um das TV-Gerät in Standby zu bringen, so daß es betriebsbereit ist, drücken Sie bitte den Netzschalter • bis er einrastet. Die Anzeigelampe des TV-Gerätes leuchtet im Standby-Betrieb rot, und im eingeschalteten Zustand leuchtet sie grün.

Mittels der durch STEP oder P gekennzeichneten Taste können Sie das TV einschalten, wenn das Gerät in Standby-Modus ist, und die voreingestellten Fernsehprogramme durchlaufen.



Unterbringung und Wartung

Das Fernsehgerät muß auf einer festen Unterlage aufgestellt werden. Zur ausreichenden Belüftung muß über dem Fernsehgerät und an den Seiten mindestens 5 cm Luft sein.

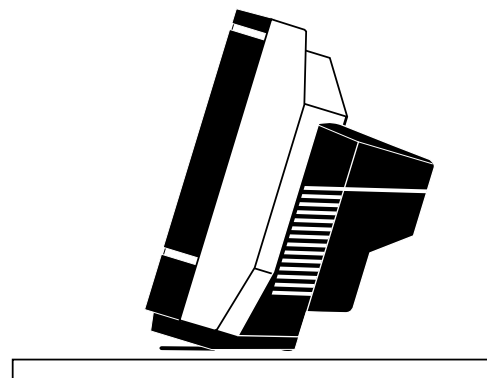
Das BeoVision MX Fernsehgerät kann auch am Boden gestellt werden – in aufrechter oder leicht nach hinten geneigter Position.

Bitte beachten Sie: Für die Unterbringung Ihres Fernsehgeräts sind besondere Standfüße erhältlich. Ihr Bang & Olufsen Fachhändler gibt gerne weitere Auskünfte.

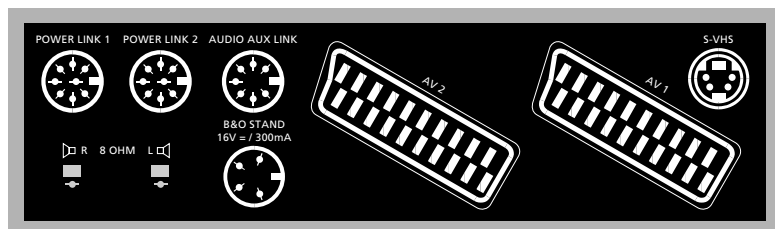
Staub mit einem trockenen, weichen Tuch vom Fernsehgerät abwischen. Zum Entfernen von Fettflecken und hartnäckigem Schmutz ein in eine Lösung von Wasser und wenigen Tropfen eines

milden Reinigungsmittels getränktes und gut ausgewrungenes Tuch verwenden.

Nach einiger Zeit (gewöhnlich Jahren) können Schmutzpartikel in den Raum hinter der Kontrastfilterscheibe eindringen und eine dünne Schicht auf der Innenfläche dieser und auf der Bildröhre bilden. Dies kann die Klarheit des Bildes beeinträchtigen. Wir empfehlen Ihnen, ggf. Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler die Reinigung zu überlassen.



Buchsen an der Rückwand



Antenne

Das Kabel Ihrer Außenantenne an die durch UHF & VHF gekennzeichnete Buchse an der Rückwand des Fernsehgeräts anschließen.

Bitte beachten Sie: Die durch TRANSPOSER gekennzeichnete Buchse ist für einen für Empfang des französischen SECAM L Fernsehsystems benötigten Transcoder.

Standfuß

Die 4-polige DIN-Buchse ist für Anschluß eines motorisierten Standfußes/einer motorisierten Bodenplatte von Bang & Olufsen.

Aktiv-Lautsprecher

Die durch POWER LINK 1 und POWER LINK 2 gekennzeichneten 8-poligen DIN-Buchsen sind für Anschluß von Aktiv-Lautsprechern.

Bitte beachten Sie: Sehen Sie die Beschreibung der Einprogrammierung der Lautsprecher in das Fernsehgerät auf Seite 34-35.

Passiv-Lautsprecher

(nur BeoVision MX 4000/6000)

Sie können externe, passive Lautsprecher (8 Ohm) an die durch R (rechts) und L (links) gekennzeichneten Lautsprecher-Buchsen anschließen.

Audio-System

Die durch AUDIO AUX LINK gekennzeichnete 7-polige DIN-Buchse ist für Anschluß eines kompatiblen Bang & Olufsen Audiosystems. Wenn Ihr Audiosystem ein Master Link Produkt ist, müssen

Sie den BeoLink Converter verwenden. Ihr Bang & Olufsen Fachhändler gibt gerne weitere Auskünfte.

Bitte beachten Sie: Sehen Sie auf Seite 15 wie die TV-Lautsprecher in eine Timer Sound Programmierung Ihres Audiosystems eingeschlossen werden.

AV-Anschluß

Die durch AV1 gekennzeichnete Buchse ist für Anschluß des primären Videorecorders, z.B. eines Bang & Olufsen BeoCord VX 7000 oder V 8000 Videorecorders.

Die durch AV2 gekennzeichnete Buchse ist für Anschluß sonstiger AV-Ausrüstung, z.B. eines zweiten Videorecorders, einer Videokamera, eines DVD oder CDV Players, eines Decoders oder einer Buchsen-Erweiterungsschaltung.

Bitte beachten Sie: Die Einprogrammierung der AV-Anschlüsse in das Fernsehgerät ist im einzelnen auf Seite 34-35 beschrieben.

Super VHS-Anschluß

Die S-VHS-Buchse ist für Anschluß eines Videorecorders oder einer Videokamera für das S-VHS-Format.

Bitte beachten Sie: Vergessen Sie nicht, Ihren S-VHS-Anschluß an die AV1- oder AV2-Buchse für die Wiedergabe des Tons anzuschließen.

Bitte beachten Sie: Die Einprogrammierung des S-VHS-Anschlusses in das Fernsehgerät ist im einzelnen auf Seite 34-35 beschrieben.

Netz

Das mit dem Fernsehgerät verbundene Netzkabel in die Netzbuchse einstecken.

Bitte beachten Sie: Das mit dem Fernsehgerät verbundene Kabel mit Stecker ist ein speziell für dieses Gerät entwickeltes Kabel. Wenn Sie den Stecker ändern oder das Kabel irgendwie beschädigen, wird dies die Bildqualität des Fernsehgeräts beeinträchtigen.

Wenn das Fernsehgerät ans Netz angeschlossen ist, leuchtet die Standby-Anzeige an der Front des Fernsehgeräts rot auf. Das Fernsehgerät ist jetzt in Standby-Modus, für Bedienung mit der Beo4 Fernbedienung bereit.

Wenn das Fernsehgerät eingeschaltet wird, leuchtet die Standby-Anzeige grün*.

* Bitte beachten Sie: Wenn das BeoVision MX Fernsehgerät eingeschaltet wird, schaltet die rote Standby-Anzeige aus und die zwei grünen Lampen in den BeoVision Lautsprechern schalten ein (gilt nur für MX 7000).

Bitte beachten Sie...

Die Ausrüstung, die Sie anschließen, muß im TV-Sockets-Menü erfaßt werden, damit sie bedient werden kann. Sehen Sie auch Seite 34-35.

TV-Voreinstellung für angeschlossene Ausrüstung...

MENU

Drücken, um das Hauptmenü aufzurufen

Das Hauptmenü erscheint..

dann



Drücken, bis *Setup* aufleuchtet

dann



Drücken, um das *Setup*-Menü aufzurufen

Das Setup-Menü erscheint...



Drücken, bis *Sockets* aufleuchtet

dann



Drücken, um das *Sockets*-Menü aufzurufen

Das Sockets-Menü erscheint...



oder



Drücken, um die Wahlmöglichkeiten (Optionen) für die Punkte im Menü abzurufen



oder



Drücken, um den Cursor von einem Punkt zum anderen im Menü zu verschieben

Wenn alle relevanten Daten eingegeben sind...

GO

Drücken, um die Daten abzuspeichern und zum Hauptmenü zurückzukehren

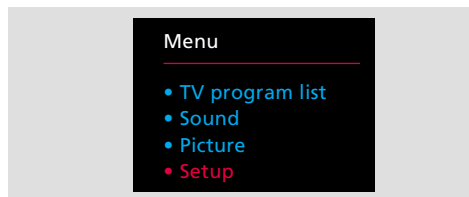
oder

STOP

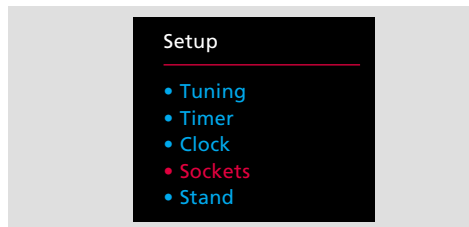
Drücken, um zum *Setup*-Menü zurückzukehren, ohne die eingegebenen Daten abzuspeichern

EXIT

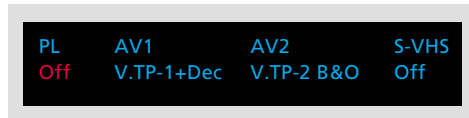
Drücken, um die Menüs aus dem Bildschirm auszublenden



Das Hauptmenü



Das Setup-Menü



Im TV-Sockets-Menü können Sie Ausrüstung wie externe Lautsprecher, einen Videorecorder oder Ausrüstung von anderen Marken als Bang & Olufsen erfassen.

Bevor Sie anfangen...

Sie brauchen die Fernseh-Voreinstellung nur dann zu programmieren, wenn:

- Sie externe Power Link-Lautsprecher an Ihr MX-Fernsehgerät angeschlossen haben
- Sie einen anderen Bang & Olufsen Videorecorder als den BeoCord VX 7000 oder V 8000 angeschlossen haben
- Sie Ausrüstung von anderen Marken als Bang & Olufsen an Ihr Fernsehgerät angeschlossen haben

Die Ausrüstung, die Sie an Ihr Fernsehgerät angeschlossen haben, muß im *TV-Sockets*-Menü* erfaßt werden. Wenn Sie alle erforderlichen Daten eingegeben haben, ist die Voreinstellung des TV's beendet.

Die einzelnen Punkte des *TV Sockets*-Menüs sind auf umstehender Seite beschrieben.

*Bitte beachten Sie: Auf Seite 33 ist aufgeführt, welche Komponenten Sie an Ihr MX Fernsehgerät anschließen können und wo der Anschluß am Gerät erfolgt.

Bitte beachten Sie...

Wenn keine Elemente an eine Buchse angeschlossen sind, muß im *Sockets*-Menü "Off" stehen.

Was enthält das Sockets-Menü...

PL (Power Link)

Bezieht sich auf die zwei 8-poligen POWER LINK Buchsen für den Anschluß eines externen Bang & Olufsen Power Link Lautsprecher-Paars. Power Link kann auf On oder Off gestellt werden. On wählen, wenn Sie externe Power Link Lautsprecher an das Fernsehgerät anschließen.

AV1

Bezieht sich auf die 21-polige AV1-Buchse für Anschluß des primären Videorecorders.

AV1 kann auf *V.Tape-1 B&O*, *V.Tape-1, V.TP-1+ Dec* oder *Off* gestellt werden.

V.Tape-1 B&O... wird automatisch gewählt, wenn Sie einen Bang & Olufsen BeoCord VX 7000 oder V 8000 Videorecorder an die AV1-Buchse anschließen. Wenn Sie einen anderen Bang & Olufsen Videorecorder an die AV1-Buchse anschließen, erfolgt die Einstellung nicht automatisch, sondern Sie müssen den Punkt *V.Tape-1 B&O* manuell anwählen.

V.Tape-1... muß gewählt werden, wenn Sie einen Videorecorder von einer anderen Marke als Bang & Olufsen an die AV1-Buchse anschließen.

Bitte beachten Sie: Zum Öffnen Ihres BeoVision MX Fernsehgeräts für das Signal eines Videorecorders von einer anderen Marke als Bang & Olufsen müssen Sie die *V TAPE*-Taste auf Ihrer Beo4 Fernbedienung drücken, bevor Sie den Videorecorder auf übliche Weise bedienen.

V.TP-1+Dec... muß gewählt werden, wenn Sie einen Videorecorder anschließen, an den ein Decoder angeschlossen ist.

AV2

Bezieht sich auf die 21-polige AV2-Buchse für Anschluß zusätzlicher Videoausrüstung, eines zweiten Videorecorders, eines DVD oder CDV Players, eines Decoders oder einer Erweiterungsschaltung.

AV2 kann auf *V.Aux*, *V.Tape-2 B&O*, *V.Tape-2, DVD*, *Decoder*, *Expander* oder *Off* gestellt werden.

V.Aux... muß gewählt werden, wenn Sie zusätzliche Videoausrüstung anderer Typen als unten genannt an die AV2-Buchse angeschlossen haben (z.B. eine Videokamera).

Bitte beachten Sie: Zum Öffnen des BeoVision Fernsehgeräts für das Signal von der zusätzlichen Videoausrüstung müssen Sie *LIST* drücken, bis *U.AUX** auf dem Beo4-Display angezeigt wird und dann *GO* auf der Beo4 Fernbedienung drücken, bevor Sie die zusätzliche Videoausrüstung auf übliche Weise bedienen.

V.Tape-2 B&O... wird automatisch gewählt, wenn der zweite Videorecorder ein Bang & Olufsen Videorecorder ist. Wenn die Einstellung nicht automatisch erfolgt, müssen Sie den Punkt *V.Tape-2 B&O* manuell anwählen.

Bitte beachten Sie: Um einen an die AV2-Buchse angeschlossenen Bang & Olufsen Videorecorder bedienen zu können, müssen Sie *LIST* drücken, bis *U.TAPE2** angezeigt wird und dann *GO* auf der Beo4 Fernbedienung drücken.

V.Tape-2... muß gewählt werden, wenn Sie einen Videorecorder von einer anderen Marke als Bang & Olufsen an die AV2-Buchse anschließen.

Bitte beachten Sie: Zum Öffnen des BeoVision Fernsehgeräts für das Signal eines Videorecorders von einer anderen Marke als Bang & Olufsen müssen Sie *LIST* drücken, bis *U.TAPE2** angezeigt wird und dann *GO* auf der Fernbedienung drücken, bevor Sie den Videorecorder auf übliche Weise bedienen.

DVD... muß gewählt werden, wenn Sie einen DVD oder CDV Player an die AV2-Buchse angeschlossen haben.

Bitte beachten Sie: Bevor Sie mit der Steuerung des DVD-/CDV-Players auf übliche Weise anfangen können, müssen Sie *DVD* auf der Beo4 drücken.

Decoder... muß gewählt werden, wenn Sie einen Decoder an die AV2-Buchse angeschlossen haben.

Bitte beachten Sie: Die Einschaltung eines Decoders ist im einzelnen im Kapitel Abstimmung in dieser Anleitung beschrieben, sehen Sie Seite 8-9.

Expander... muß gewählt werden, wenn Sie eine Erweiterungsschaltung an die AV2-Buchse angeschlossen haben.

S-VHS

Bezieht sich auf die kleine S-VHS-Buchse für Anschluß eines Videorecorders oder einer Videokamera für das S-VHS-Format. Etwaige an die S-VHS-Buchse angeschlossene Videoausrüstung muß auch an eine der 21-poligen AV-Buchsen für die Tonwiedergabe angeschlossen werden.

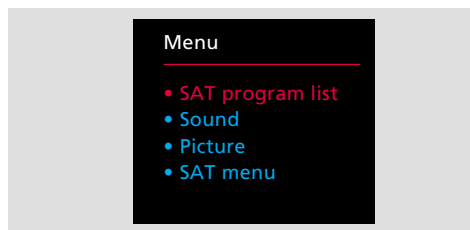
S-VHS... kann auf jeden der für die AV1- und AV2-Buchsen gewählten Punkte gestellt werden (ausgenommen "Decoder"). Wenn der für die AV1- oder AV2-Buchse gewählte Punkt das S-VHS-Format verwendet, müssen Sie auch den relevanten Punkt (Buchse AV1 oder AV2) für die S-VHS-Buchse wählen.

*Bitte beachten Sie: Damit *U.AUX* und *U.TAPE2* auf dem Beo4-Display angezeigt wird, müssen Sie die Funktionen zu den Beo4-LIST-Funktionen hinzufügen. Sehen Sie hierfür die Beo4 Benutzeranleitung und das Kapitel *Anpassung der Beo4 an Ihr System*.

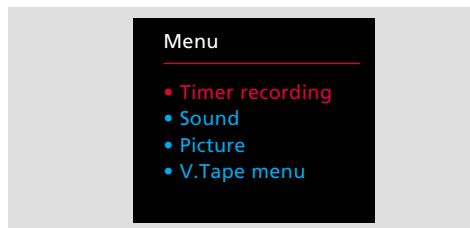
Ihr MX Fernsehgerät paßt das Hauptmenü an die gewählte Quelle an. Die Zahl der Menü-Varianten hängt von der Zahl der in Ihrem System verfügbaren Quellen ab.

Um ein solches Menü abrufen zu können, müssen Sie die Quelle anwählen und dann MENU auf der Beo4 drücken, z.B. zuerst SAT* und dann MENU, um das Satelliten-Menü aufzurufen.

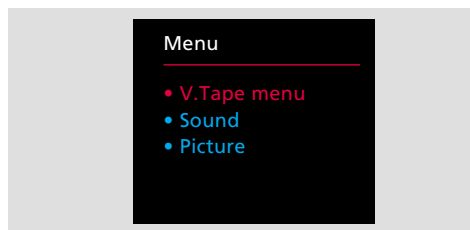
*Bitte beachten Sie: Um Satellitensender empfangen zu können, muß Ihr BeoVision MX für Satellitenempfang ausgestattet sein. Weitere Informationen gibt es bei Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler.



Satelliten-Hauptmenü (Sat) – Genau wie die TV-Programmübersicht enthält die SAT-Programmübersicht die von Ihnen abgestimmten Sender. Das Sound-Menü und das Picture-Menü entsprechen die im TV-Hauptmenü verfügbaren Menüs, und Sie können den Ton und das Bild direkt für Ihre Satellitensender einstellen. Das SAT-Menü enthält Menüs für die Abstimmung von Satellitensendern sowie für spezielle Satelliten-Voreinstellungen.*



Videorecorder-Hauptmenü (V.tape) – Das Menü erscheint, wenn Sie z.B. einen BeoCord VX 7000 oder V 8000 an Ihr MX Fernsehgerät angeschlossen haben. Der Punkt Timer recording ruft den Timer-Index und das Timer recording-Ausfüllungsmenü auf. Mit dem Sound-Menü und dem Picture-Menü können Sie den Ton und das Bild direkt für die Videoaufzeichnung oder Videowiedergabe einstellen. Das V.tape-Menü ist das eigene Hauptmenü des Videorecorders, das Timer recording-Menü und der Timer-Index können auch aufgerufen werden. Das V.TAPE-Menü enthält auch Menüs für spezielle Videorecorder-Voreinstellungen.*



Videorecorder-Hauptmenü 2 (V.tape) – Das Menü erscheint, wenn Sie einen anderen Videorecorder als den BeoCord VX 7000 oder V 8000 an Ihr MX Fernsehgerät angeschlossen haben. Es enthält das eigene Hauptmenü des Videorecorders, sowie das Sound-Menü und das Picture-Menü für die direkte Einstellung der Ton- und Bildpegel*.

*Bitte beachten Sie: Die Satelliten-Menüs sind im einzelnen in der mit dem Beosat-Modul mitgelieferten Benutzeranleitung beschrieben, und die V. Tape-Menüs sind in der Benutzeranleitung des Videorecorders ausführlich beschrieben.

Main menu

Menu

- TV program list
- Sound
- Picture
- Setup

TV program list

1 DR1

2 TV2

3 TV1000

4

10

11

12

13

Sound

Balance Volume Speaker Centre

Sound (Sound)

Bass

Treble

Loudness

Picture

Brilliance Colour Contrast Tint

Setup

Setup

- Tuning
- Timer
- Clock
- Sockets
- Stand

Tuning

Freq Fine System Decoder

Tuning (Tuning)

Pg Name

Sound

--

Store

Timer

Timer sound

Clock

Time Text time

Sockets

PL AV1 AV2 S-VHS

Stand

Turn TV to preferred position

Dieses Diagramm zeigt sämtliche Menüs im MX TV.

Um die verschiedenen Ebenen vom Hauptmenü abrufen zu können, müssen Sie GO drücken, wenn Sie den gewünschten Punkt angewählt haben.

Wenn Sie das erste Sound-Menü oder das erste Tuning-Menü abrufen, müssen Sie GO drücken, um das zweite Menü aufzurufen.

Internationale Garantie

Auf dieses Gerät von Bang & Olufsen wird eine Garantie gegen Fabrikations- und Materialfehler gewährt. Die Garantiebestimmungen beziehen sich auf das Verkaufsland, sie werden jedoch von jedem autorisierten Bang & Olufsen Fachhändler in anderen Ländern übernommen. Die im Verkaufsland geltende Garantiezeit hat Vorrang vor in anderen Ländern geltenden Garantiezeiten, auch wo Unterschiede auftreten.

Um in den Genuß der Garantieleistungen zu kommen, ist eine Garantiekarte mit den folgenden Informationen erforderlich:

- Name und Typennummer des Geräts
- Seriennummer
- Kaufdatum
- Garantiezeit
- Unterschrift des Händlers oder des Lieferanten

Wenn Sie das Fernsehgerät in einem anderen Land benutzen wollen als dem Land, in dem es gekauft wurde, kann eine Anpassung des Fernsehgeräts an das in dem betreffenden Land verwendete Kommunikationssystem erforderlich sein. Wir empfehlen Ihnen, diese Fragen mit Ihrem Bang & Olufsen Fachhändler zu besprechen.

Etwaige Kosten in dieser Verbindung fallen nicht unter die Garantie.

Dieser Produkt entspricht der Richtlinie des Rates der Europäischen Gemeinschaft über Funkentstörungen, 82/336 EWG.



Umweltfreundliche Materialien

Für den Transportweg – d.h. den Weg vom Werk zu Ihrem Heim – sind die Bang & Olufsen Produkte mit einer entsprechenden, schützenden Verpackung versehen.

Für unser Verpackungsmaterial verwenden wir nur solche Werkstoffe, die nach den heutigen Erkenntnissen umweltfreundlich und wiederverwertbar sind, und wir arbeiten ständig daran, die etwaige Beeinträchtigung der Umwelt durch die Verpackungsmaterialien zu vermindern. Wir verfolgen die Entwicklung auf diesem Gebiet mit größtem Interesse.

Wellpappe. Wird zu mindestens 45% aus Recycling-Materialien hergestellt. Die Druckfarbe enthält keine Schwermetalle, und der Karton kann für Papierherstellung wiederverwertet werden.

Schaumstoffteile. Werden ohne Verwendung von schädlichen Edelgasen hergestellt. Können wiederverwertet oder verbrannt werden, wobei Kohlendioxyd und Wasser freigesetzt werden. Geeignet als Bodenverbesserung in Granulatform.

Plastiktüten. Die Plastikteile enthalten kein PVC und können wiederverwertet oder verbrannt werden, wobei Kohlendioxyd und Wasser freigesetzt werden.

Batterien. Nehmen Sie Rücksicht auf die Umwelt, wenn Sie die Batterien Ihres Fernbedienungs-terminals austauschen. Verbrauchte Batterien sollten getrennt aufbewahrt und weggeschaffen werden.

Kaufdatum
Gesprächspartner
Fachhändler
Telefon
Anschrift
BeoVision MX Seriennummer
Beo4 Seriennummer

Dear Customer,

Your needs as the user of our products are always given careful consideration during the design and development process, and we strive to make our products easy and comfortable to operate.

We therefore hope that you will take time to drop us a line, telling us about your experiences with your Bang & Olufsen system. Anything which you consider important – positive or negative – may help us in our constant efforts to refine our products.

Thank you!
Please write to:

*Customer information dept. 7240
Bang & Olufsen als
DK-7600 Struer
Denmark*